

Gigaset

GL595

Puteți găsi cel mai actualizat ghid de
utilizare pe
www.gigaset.com/manuals

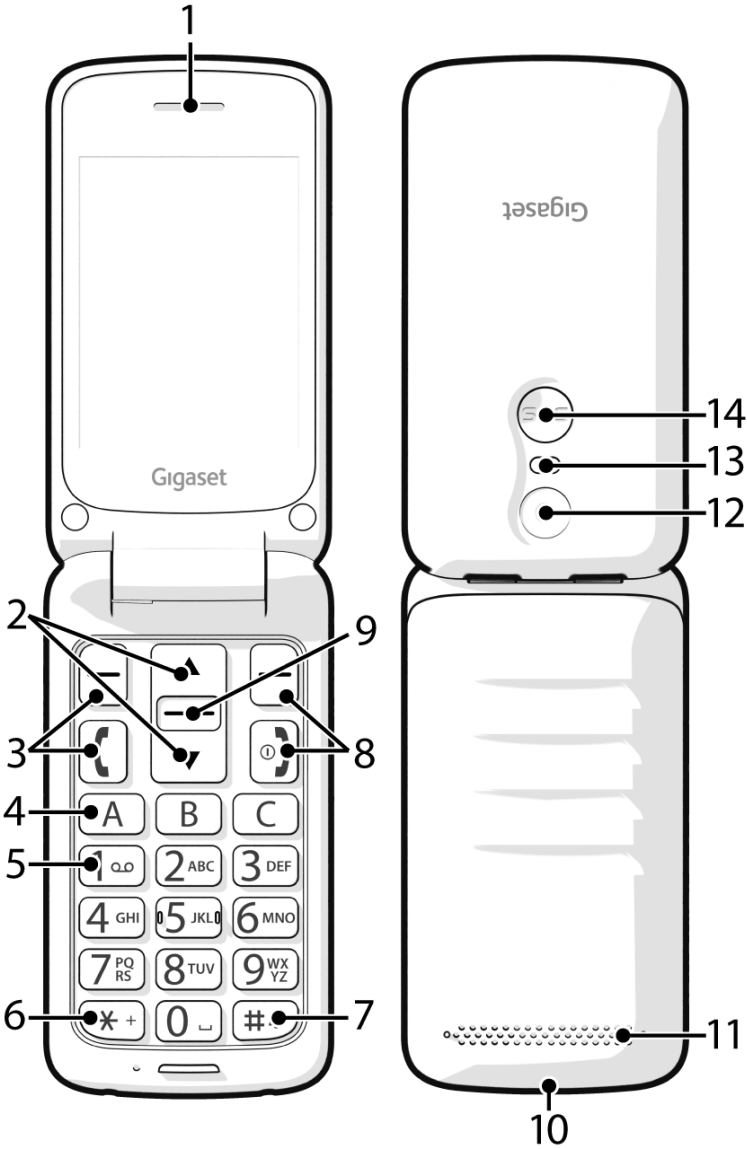


Cuprins

Vedere de ansamblu	4
Vizualizare meniu	6
Indicații de siguranță	13
Primii pași	18
Conținutul ambalajului	18
Punerea în funcțiune	18
Operarea telefonului mobil	21
Pornirea/oprirea telefonului mobil	21
Pornirea ecranului	21
Folosirea tastei de acționare	22
Taste afișaj	23
Simbolul din bara de stare	24
Navigare meniu	25
Introducerea textului	26
Apel telefonic	27
Numere de apel se selectează din tastatură	27
Se preia apelul	29
Protecție împotriva apelurilor nedorite (listă de blocare)	30
În timpul apelului telefonic	32
Redirecționarea apelului	34
Liste de apel	36
Agenda telefonică	38
Căsuța vocală	41
Apeluri de urgență (SOS)	42
Apel SOS	42
Mesaj text SOS (SMS)	43
Pornire alarmă SOS	44

SMS (mesaje text)	45
Scriere și trimitere SMS	45
Salvare intermediară SMS (Listă schițe)	47
Mesaje trimise	48
Trimise	49
Schițe SMS	51
SMS primire	52
Setări SMS	54
Alte aplicații	56
Deșteptător	56
Calendar	59
Manager fișiere	63
Cameră foto și vizualizator de imagini	65
Setări	70
Data și ora	70
Setări de apel	71
Lista contact de încredere și blocare	71
Limba	74
Tonuri și semnale	75
Ecran	81
Card SIM și operator de rețea	83
Resetare la setările din fabrică	84
Serviciul clienți	85
Autorizare	85
Garanție	86
Deșeurile și protecția mediului înconjurător	89
Despre radiații	90
Date tehnice	91
Accesorii	91

Vedere de ansamblu



- 1 **Ascultător**
- 2 **Tasta navigare:**  Deschidere meniu
 Navigare în meniu și liste
- 3 **Tastă afișaj stânga:** Selectați funcțiile în funcție de afișajul de pe ecran
 Preluati apelul, selectați numărul, deschideți lista de apelare
- 4 **Taste directe de selec-tare:** Numere apelare rapidă
- 5 **Tasta 1:** Se deschide robotul telefonic din rețea (se apăsă **lung**)
- 6 **Tasta stea:** Se introduce * sau + (pentru apeluri internaționale)
- 7 **Tasta Hash:** Comutați între modul vibrație, silențios și standard (se apăsă **lung**)
- 8 **Tasta afișaj dreapta:** Închidere apel; întrerupere funcție; înapoi la meniu; pornire/oprire aparat
 Întrerupere funcție; înapoi la meniu
- 9 **Cu ajutorul tastei de navigare:** Deschidere meniu; selectați funcțiile în funcție de afișajul de pe ecran
- 10 **Conexiune USB:** Conexiune cablu USB
- 11 **Difuzor**
- 12 **Camera**
- 13 **Lampă de buzunar**
- 14 **Tasta SOS:** Inițiere apel de urgență

Vizualizare meniu



Nu toate funcțiile descrise în manualul de utilizare sunt disponibile în toate țările și la toți furnizorii de rețea.

Deschidere meniu principal: ► Apăsați tasta ecranului telefonului mobil în stare de repaus **Meniu**

Contacte

Adăugați un contact nou

<Intrare>

Vizualizare

Trimite SMS

Apel

Editare

Ștergeți

Copiere

Adăugați la lista permisă

Adăugați la Blocklist

Marcați mai multe

Setări contacte

Mesaje

Scrieți mesajul

Trimite la

Quit

Limba de scriere

Introduceți șabloane

Introduceți numărul de contact

Salvați

Inbox

Vizualizare

Răspunde

Apel expeditor

Înainte

Ștergeți

Șterge toate

Marcați mai multe

Detalii

Ciorne	Vizualizare	
	Trimite	
	Editare	
	Ștergeți	
	Șterge toate	
	Marcați mai multe	
	Detalii	
Outbox	Vizualizare	
	Trimite	
	Schimbare	
	Ștergeți	
	Șterge toate	
	Marcați mai multe	
	Detalii	
Mesaje trimise	Vizualizare	
	Înainte	
	Ștergeți	
	Șterge toate	
	Marcați mai multe	
	Detalii	
Șabloane SMS		
Setări SMS	SIM	Setări profil
		Perioada de valabilitate
		Tipul mesajului
		Raport de livrare
		Cale de răspuns
	Starea memoriei	
		Contor SMS
		Salvare mesaj trimis
		Stocare preferată

Jurnale de apeluri

Toate apelurile	Opțiuni pentru listele de apel:
	Vizualizare
	Apel
	Trimite SMS
	Salvare la contacte
	Adăugați la lista permisă
	Adăugați la Blocklist
	Ștergeți
Apeluri ratate	
Apeluri primite	
Apeluri apelate	
Respinge apelul	
Ștergeți jurnalul apelurilor	

Setări

Setări telefon

Data și ora

Setați ora/data

Setați formatul

lista de permise

Mod

Numerele din lista permisă

lista blocată

Respingeți numerele din
Blocklist

numerele blocate

Limba de afișare

Limba de scriere

Afișare

Wallpaper

Lumina de fundal a afișajului

Setări afișaj inactiv

Audio

Tip de alertă

Tip sonerie

Ton de apel

Volumul tonului de apel

Mesaj

Volumul mesajului

Tastatură

Volumul tonurilor de taste

Volumul Mâini libere în
timpul unui apelVolumul căștii în timpul
unui apel

deschidere capac

închidere capac

Alertă sistem

Torță pentru apeluri
primite

Actualizare automată a orei

Vizualizare meniu

Setări apel	Apel în așteptare	Activare
		Dezactivare
		Stare interogare
	Redirecționarea apelului	
	Blocarea apelurilor	Apeluri efectuate
		Apeluri primite
		Anulare toate
		Schimbare parolă barare
	Setări avansate	Reapelare automată
		Mod răspuns
Server de mesagerie vocală		
Stil meniu principal		
Profiluri		
Baterie		
Apelare rapidă		
Setări de securitate	Securitatea SIM	Blocare PIN
		Schimbare PIN
	Blocarea telefonului	Schimbare PIN2
		Blocarea telefonului
	lista blocată	Schimbare parolă
		Respingeți numerele din Blocklist
	lista de permise	numerele blocate
		Mod
Numerele din lista permisă		
Bluetooth	Utilizați Bluetooth	
	Vizibilitate	
	Dispozitivul meu	
	Căutare dispozitiv audio	
	Numele meu	
	Avansat	
Restaurați setările din fabrică		

Galerie	Opțiuni	Vizualizare
		Trimite
Camera video		Utilizați ca
		Redenumiți
		Ștergeți
		Marcați mai multe
		Informații despre imagine
	Opțiuni	Fotografii
		Setări aparat foto
		Setări imagine
		Stocare
		Restaurare implicită
	Setări aparat foto	Iluminare LED
		Sunet obturator
		Anti-flicker
		Mod scenă
		Balans alb
		Temporizator cu întârziere
	Setări imagine	Dimensiunea imaginii
		Calitatea imaginii
	Stocare	
	Restaurare implicită	

SOS

Stare
SOS Numere
SOS SMS ON/OFF
SOS SMS
Ton de avertizare

Aplicații

Alarmă	<Ora de trezire>	Schimbare
Torță		
Calendar	Vizualizare	
	Vizualizați toate	
	Adaugă eveniment	
	Ștergeți evenimentul	
	Salt la dată	
	Du-te la astăzi	
	Mergeți la vizualizarea săptămânală	
	Începutul săptămânii	
Fișierele mele	Telefon	Deschidere
		Formatare
		Detalii
	Card de memorie	Deschidere
		Formatare
		Detalii
SIM Toolkit	Special	

Indicații de siguranță

Vă rugăm să citiți cu atenție indicațiile. În cazul nerespectării acestor indicații există riscul de vătămare corporală și de deteriorare a aparaturii precum și de încălcare a legislației în vigoare.

Vă rugăm să explicați copiilor dvs. conținutul acestui document și posibilele pericole legate de utilizarea acestui dispozitiv.

Indicații generale

- Pentru siguranța dumneavoastră, folosiți doar accesorii originale Gigaset aprobate pentru telefonul dvs. mobil. Utilizarea accesoriilor incompatibile poate deteriora telefonul mobil și cauza situații periculoase. Accesoriiile originale pot fi achiziționate de la serviciul clienți Gigaset (vezi Serviciul clienți).
- Telefonul mobil este protejat împotriva stropirii conform IP44. Dacă telefonul mobil a fost expus la stropi de apă, uscați telefonul și orificiile dispozitivului (microfon / difuzor / port USB tip C) cu o lavetă fără scame pentru a îndepărta eventualele picături de apă.
- Intervalul de temperatură permis pentru încărcare și funcționare: 0-40° C. Temperaturile ridicate pot reduce durata de viață a dispozitivelor electronice, pot deteriora bateria, iar componentele din plastic se pot deforma sau topi. Dacă telefonul mobil este utilizat sau depozitat în zone înghețate, se poate forma condens în interiorul telefonului, care poate distruge circuitele electronice.
- Telefonul mobil nu trebuie utilizat sau depozitat în locuri prăfuite sau murdare. Praful poate cauza funcționarea defectuoasă a telefonului mobil.
- Închideți telefonul mobil în zonele cu risc de explozie și respectați toate avertismentele. Zonele cu risc de explozie sunt acele locuri în care se recomandă în mod normal oprirea motoarelor vehiculelor. În asemenea locuri, scânteile care zboară pot provoca explozii sau incendii, rezultând vătămări corporale și un posibil pericol pentru viață.

Aceste domenii includ, printre altele: Stații de alimentare cu combustibil, fabrici substanțe chimice, instalații de transport sau depozitare a substanțelor chimice periculoase, spații sub punțile navelor, zone în care aerul conține substanțe chimice sau particule fine (de exemplu, particule de praf sau pulbere metalică).

- Este interzisă scurtcircuitarea sau modificarea telefonului mobil - există riscul de vătămare corporală, electrocutare, incendiu sau deteriorarea încărcătorului.

Acumulatorul și procesul de încărcare

- Nu ardeți sau încălziți niciodată acumulatorul și nu le aruncați în medii în care există riscul de căldură sau de incendiu, pentru a preveni scurgerile de lichid din acumulator, supraîncălzirea, exploziile sau incendiile. Nu demontați, nu sudați și/sau nu modificați acumulatorul. Nu depozitați acumulatorul în medii cu impact mecanic puternic.
- Nu folosiți obiecte ascuțite, de ex. șurubelnițe, pentru a atinge sau perfora acumulator. Există riscul ca lichidul acumulatorului să se scurgă, acumulatorul să se supraîncălzească, să explodeze sau să ia foc și să ardă. Strivirea, încălzirea sau arderea acumulatorilor este strict interzisă.
- Contactul vizual cu electrolitul acumulatorului poate duce la pierderea vederii. Dacă electrolitul ajunge în ochi, vă rugăm să nu vă frecați la ochi cu mâna. Clătiți imediat ochiul afectat complet cu apă curată și consultați un medic. Există riscul de arsuri ale pielii dacă electrolitul intră în contact cu pielea (sau cu hainele). Clătiți imediat pielea sau hainele cu săpun și apă curată și solicitați sfatul medicului dacă este necesar.
- Nu utilizați niciodată acumulator în alte scopuri decât cele specificate. Nu utilizați niciodată un acumulator deteriorat. Dacă acumulatorul se încălzește, se decolorează, se deformează sau prezintă scurgeri în timpul utilizării, încărcării sau depozitării, trebuie să înlocuiți imediat acumulatorul cu unul nou din motive de siguranță.
- Temperatura acumulatorului crește în timpul procesului de încărcare. Nu depozitați acumulatorul împreună cu produse inflamabile în același compartiment - există riscul de incendiu.
- Nu încărcăți acumulatorul mai mult de 12 ore.
- Utilizați aparatul numai în spații interioare. Nu efectuați apeluri telefonice și nu formați numere de telefon în timpul încărcării.
- Priză trebuie să fie ușor accesibilă în timpul încărcării.
- Există riscul de electrocutare în timpul unei furtuni.
- Nu utilizați încărcătorul dacă cablul de alimentare este deteriorat sau dacă nu este introdusă o baterie în telefonul mobil – în astfel de cazuri există pericol de electrocutare și incendiu.

Căști



Volumul ridicat vă poate afecta auzul.

Ascultarea muzicii sau a conversațiilor în căști la un volum ridicat poate fi neplăcută și vă poate afecta auzul pe termen lung.

Pentru a preveni pierderea auzului, evitați să ascultați la un volum ridicat pentru perioade lungi de timp.

- Dacă utilizați căștile în timp ce mergeți sau alergați, aveți grijă ca cablul căștilor să nu se înfășoare în jurul corpului sau al obiectelor.

- Utilizați căștile numai în medii uscate. Electricitatea statică care se acumulează pe căști se poate descărca sub formă de șoc electric la nivelul urechilor. Atunci când atingeți căștile cu mâna sau când acestea intră în contact cu metalul gol înainte de a le conecta la telefonul mobil, se poate descărca electricitatea statică.

Utilizare în spitale / Aparatură medicală

- Funcțiile dispozitivelor medicale aflate în apropierea produsului dvs. pot fi afectate. Respectați condițiile tehnice din mediul înconjurător, de exemplu în cabinetele medicale.
- Dacă utilizați un dispozitiv medical (de exemplu, un stimulator cardiac), consultați producătorul produsului înainte de utilizare. Acolo veți fi informat cu privire la sensibilitatea aparatului la surse externe de energie de înaltă frecvență.
- Stimulator cardiac, defibrilatoare cardiace implantabile:
Când porniți telefonul mobil, asigurați-vă că distanța dintre telefon și implant este de cel puțin 152 mm. Pentru a reduce potențialele interferențe, utilizați telefonul mobil pe partea opusă implantului. În cazul unor posibile perturbări, opriți imediat telefonul mobil. Nu păstrați telefonul mobil în buzunarul cămășii.
- Aparatură auditivă, implanturi cochleare:
Unele dispozitive digitale fără fir pot perturba aparatură auditivă și implanturile cochleare. În cazul apariției unor defecțiuni, vă rugăm să vă adresați producătorului acestor produse.
- Alte dispozitive medicale:
Dacă dumneavoastră sau persoanele din jurul dumneavoastră utilizați alte dispozitive medicale, vă rugăm să vă informați la producătorul respectiv dacă aceste dispozitive sunt protejate împotriva semnalelor de frecvență radio din mediul înconjurător. Puteți consulta și medicul dumneavoastră în acest sens.

Apeluri de urgență

- Asigurați-vă că telefonul mobil este conectat la rețeaua GSM și că este pornit. Dacă este necesar, introduceți numărul de urgență și efectuați apelul.
- Informați angajatul din centrul de urgență despre locația dvs.
- Nu încheiați convorbirea decât după ce operatorul de la centrul de urgență vă solicită acest lucru.

Copiii și animalele de companie

- Nu lăsați telefonul mobil, acumulatorii, încărcătoarele și accesorii la îndemâna copiilor și a animalelor de companie. Copiii și/sau animalele de companie pot înghiți piesele mici și există riscul de sufocare și alte pericole. Copiii pot utiliza telefonul mobil numai sub supravegherea adulților.

Avioane, vehicule și siguranța circulației

- Opriți telefonul mobil în avion.
Vă rugăm să respectați limitările și reglementările aplicabile.
Dispozitivele fără fir pot perturba funcțiile echipamentelor tehnice de zbor. Când utilizați telefonul mobil, respectați întocmai instrucțiunile personalului aeronavei.
- În calitate de șofer al unui vehicul, regula supremă este: Siguranța rutieră și siguranța participanților la trafic.
Utilizarea telefonului mobil în timpul conducerii poate distra atenția și poate duce la situații periculoase. În plus, acest lucru poate încălca legile în vigoare.

Cartelă SIM, cartelă de memorie și cablu de conectare pentru transferul datelor

- Nu scoateți cardul din telefonul mobil în timpul trimiterii sau recepționării datelor: Există riscul pierderii datelor, deteriorării telefonului mobil sau a cardului de memorie.

Aparatele defecte

- Instalarea sau repararea produselor este rezervată exclusiv personalului de întreținere calificat.
- Eliminați aparatele defecte sau reparați-le la serviciul nostru pentru clienți; astfel de aparate pot interfera cu alte servicii wireless.
- În cazul unei utilizări necorespunzătoare a telefonului mobil, de exemplu în cazul căderii, ecranul se poate sparge, iar circuitul electronic și componentele interne sensibile pot fi deteriorate.
- Nu utilizați aparatul dacă ecranul este fisurat sau spart. Cioburile de sticlă sau plastic pot provoca răni la nivelul mâinilor și feței.
- În cazul unor defecțiuni ale telefonului mobil, bateriei și accesoriilor, vă rugăm să vă adresați unui centru de service Gigaset pentru inspecție.

Alte informații importante

- Nu îndreptați niciodată blițul direct către ochii persoanelor sau animalelor. Dacă blițul este îndreptat prea aproape de ochiul uman, există riscul pierderii temporare a vederii sau al afectării vederii.
- Dacă aparatul se încălzește, vă rugăm să îl lăsați deoparte pentru o perioadă și să întrerupeți programul în curs de derulare. În cazul contactului cu un aparat fierbinte, există riscul apariției unor iritații ușoare ale pielii, de exemplu înroșirea pielii.
- Nu vopsiți telefonul mobil. Lacul/vopseaua poate deteriora componentele telefonului mobil și poate provoca defecțiuni.

Prezentarea din manualul de instrucțiuni

Acest capitol descrie prezentările folosite și semnificația lor din acest manual de instrucțiuni.

Simboluri

	Avertismente care nu sunt respectate pot duce la rănirea persoanelor sau la deteriorarea echipamentelor.
	Informații importante privind funcționarea și utilizarea corectă sau privind funcțiile care pot genera costuri.
	Condiție necesară pentru a putea efectua acțiunea următoare.
	Informații suplimentare utile.

Pași de urmat

- 1 Primul pas.
 - 2 Alți pași.
- Rezultatul acțiunii.

Texte afișate

Textele afișate sunt texte care apar pe ecranul telefonului mobil. Textele afișate sunt prezentate **boldat**.

Exemplu:

Apăsați tasta afișare **Meniu**.

Tasta de acționare

Prezentarea tastei de acționare în manualul de instrucțiuni:

-  Apăsați tasta de acționare jos
-  Apăsați tasta de acționare sus
-  Apăsați tasta de acționare sus sau jos

Primii pași

Acest capitol descrie conținutul ambalajului și prima punere în funcțiune a telefonului mobil.

Conținutul ambalajului

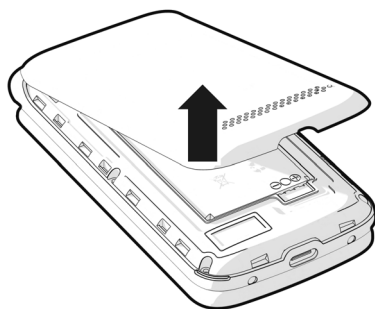
- Telefon mobil Gigaset GL595 inclusiv acumulator
- Suport de încărcare
- Cablu de încărcare pentru încărcare și pentru transferul datelor

Verificați conținutul ambalajului înainte de punerea în funcțiune a telefonului mobil pentru a vă asigura că este complet. În caz de dubiu, contactați serviciul nostru de asistență pentru clienți.

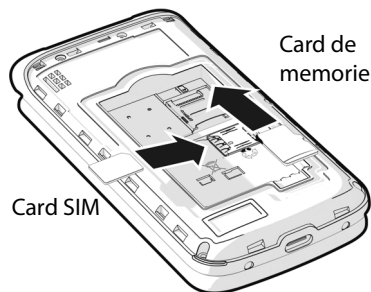
Punerea în funcțiune

Introducere cartele SIM și SD

Puteți introduce un card micro-SIM și un card de memorie în telefonul mobil.



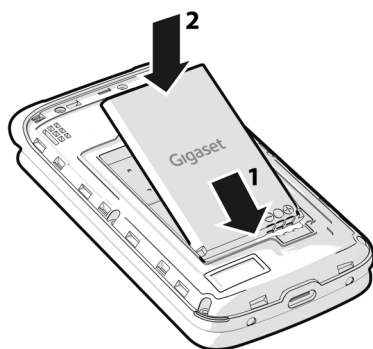
- 1 Introduceți unghia sau o unealtă similară în orificiul din colțul din stânga al părții din spate.
- 2 Ridicați capacul compartimentului pentru acumulator.



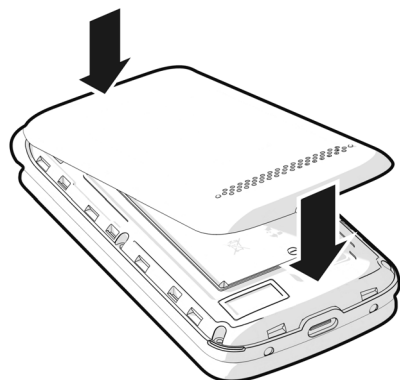
- 3 Introduceți cardul SIM în orificiul din stânga. Aveți grijă la poziția corectă a cardului SIM.
 - 4 În mod opțional introduceți cardul de memorie în orificiul din dreapta.
- Ați introdus cardul SIM și de memorie în telefonul mobil.

Introducere acumulator și închidere carcasă

- 1 Introduceți acumulatorul conform imaginii. Aveți grijă la poziția corectă.



- 2 Așezați capacul compartimentului acumulator conform imaginii.
 - 3 Apăsați cu grijă carcasa. Capacul compartimentului pentru acumulator se fixează cu un clic sonor.
- Ați introdus acumulatorul în telefonul mobil.

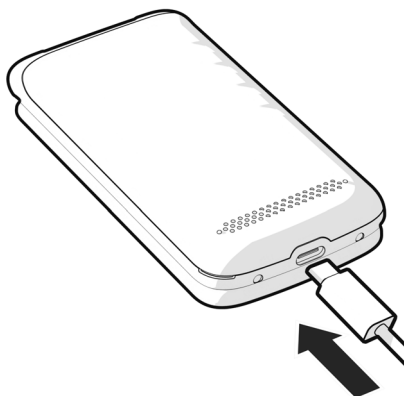


Încărcare acumulator



- 1 Introduceți mufa USB a cablului de încărcare în carcasa de încărcare.
- 2 Așezați telefonul mobil în carcasa de încărcare.

sau



- 1 Conectați conectorul USB al cablului de încărcare la portul USB din partea inferioară a telefonului mobil.
- 2 Conectați conectorul USB liber al cablului de încărcare la o priză de alimentare adecvată (nu este inclusă în livrare).
- 3 Conectați adaptorul de alimentare la o priză instalată corespunzător.
 - ▶ Ați conectat telefonul mobil la o sursă de alimentare. Acumulatorul este în curs de încărcare.

Încărcați-vă acumulatorul complet înainte de prima utilizare.

Acumulatorul este complet încărcat dacă simbolul de încărcare  este completat în bara de simboluri.



Dacă ați setat ca acumulatorul să se încarce doar până la 80 %, indicatorul rămâne la 4 bare și acumulatorul se încarcă doar până la 80 %.

Operarea telefonului mobil

Acest capitol descrie funcțiile de bază ale telefonului mobil.

Pornirea/oprirea telefonului mobil

Pornirea telefonului mobil:

- 1 Apăsați tasta închidere  lung.
- 2 Introduceți PIN-ul pentru cardul SIM introdus prin câmpul de taste  al telefonului mobil.



Ați primit PIN-ul de la furnizorul dvs. de telefonie mobile împreună cu cardul SIM. În caz de dubiu, contactați furnizorul de servicii mobile.

- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK** (→ p. 23).

► Ați pornit telefonul mobil.

Opriți telefonul mobil:

- 1 Apăsați tasta închidere  lung.

► Ați oprit telefonul mobil.

Pornirea ecranului

Desfaceți telefonul mobil pentru a porni automat ecranul.

Iluminarea ecranului este oprită după 30 de secunde în mod automat (starea de repaus). Această funcție reduce consumul acumulatorului telefonului mobil.

Porniți afișajul în cu telefonul desfăcut:

- 1 Apăsați orice tastă a telefonului mobil.

► Ați pornit afișajul telefonul mobil.

Folosirea tastei de acționare



Tasta de acționare are ca scop navigarea în meniuri și în câmpurile de introducere și pentru confirmarea intrărilor.

Navigați sus/jos cu săgețile. Confirmați intrările de la tasta din mijloc. Tasta are aceeași funcție ca tasta de afișaj din stânga.

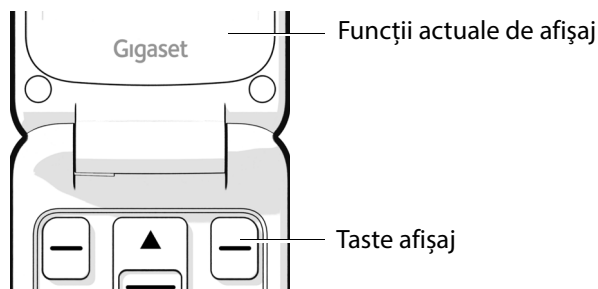
Tasta de acționare este între tasta de preluare apel și tasta de închidere apel.

Funcțiile tastei de acționare

În stare de repaus:		Deschidere meniu
		Deschidere meniu
În timpul discuției:		Intensitatea sonoră pentru căști/difuzor mai puternică
		Intensitatea sonoră pentru căști/difuzor mai redusă
În meniuri:		Intrare meniu în sus
		Intrare meniu în jos
Pentru introducerea textului:		Un câmp de text în sus
		Un câmp de text în jos
Global:		Confirmare selecție sau intrare

Taste afișaj

Cu ajutorul tastelor de pe afișaj, puteți executa funcțiile afișate pe ecran. Funcțiile afișajului sunt indicate în partea din stânga jos și din dreapta jos a ecranului telefonului mobil și depind de meniul afișat.



În continuare, câteva exemple de funcții ale tastelor afișajului:

Meniu	Contacte	Deschidere meniu principal/submeniu
OK	Înapoi	Confirmare funcție meniu / salvare introducere
Opțiuni	Înapoi	Deschidere submeniu
Opțiuni	Ștergeți	Ștergere caractere spre stânga

- 1 Apăsați butonul stâng sau drept al afișajului.
Alternativ față de tasta stânga de afișaj apăsați tasta de control din mijloc.
- Ați executat funcția afișată pe ecran.

Simbolul din bara de stare

Simbolurile din bara de stare din partea superioară a ecranului indică setările curente și starea de funcționare a telefonului mobil:



Vibrații pornite, sunet de apel oprit



Funcție silențioasă activată



Apel pierdut în lista de apeluri



Ceas deșteptător pornit



Mesaj primit



Aparatul este conectat prin USB

Conexiune radio pentru cartela SIM 1



Numărul de bare ale simbolului indică calitatea actuală a conexiunii.

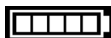
Starea de încărcare a acumulatorului



gol



cca. 50 %



plin

În timpul procesului de încărcare afișajul funcționează.

Navigare meniu

Meniul telefonului mobil este format dintr-un meniu principal și mai multe submeniuri.

Pentru o mai bună orientare, în acest manual de utilizare este prezentată lista completă a meniului: → p. 6

Meniu principal

Funcțiile meniului principal sunt afișate pe ecran cu un simbol și o denumire.

Navigarea către meniul principal:

- 1 Apăsăți tasta de afișare **Meniu** sau una din tastele de navigare.
 - 2 Selectați cu tasta comandă  un submeniu (de exemplu setări). Meniul selectat actual este pe fundal colorat.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- Ați deschis submeniul.

Submeniuri

Funcțiile submeniurilor sunt afișate sub formă de liste.

Intrarea selectată în prezent în meniu este pe fundal colorat. Dacă numele intrării nu se potrivește în rând, textul continuă.

Dacă există alte intrări, în partea dreaptă se afișează o bară care indică poziția intrării în submeniu.

Accesați o funcție:

- 1 Selectați un submeniu (de exemplu, setări).
 - 2 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- Ați deschis submeniul selectat.

Reveniți la nivelul anterior al meniului:

- 1 Apăsăți tasta închidere apel  sau tasta afișaj **Prev..**
- Nivelul anterior al meniului este afișat.

Introducerea textului

Fiecărei taste între 2 și 9 și tastei 0 îi sunt atribuite mai multe litere și numere. Imediat ce este apăsată o tastă, caracterele posibile sunt afișate în partea de jos a ecranului. Caracterul selectat este evidențiat.



Pentru a scrie un SMS aveți următoarele opțiuni la dispoziție (→ p. 46).

Selectați literele/cifrele:

- 1 Apăsați tasta selectată de mai multe ori **scurt** una după alta.
- ▶ Schimbați literele și cifrele memorate.

Ștergeți caracterele din stânga cursorului:

- 1 Apăsați tasta afișare **Ștergeți**.
 - 2 Apăsați tasta afișare **Ștergeți** din nou pentru a șterge alte caractere.
- ▶ Ați șters caracterele din stânga cursorului.

Comutați între majuscule și minuscule (abc, Abc, ABC) sau introducerea de cifre (123):

- 1 Apăsați tasta Hash .
- ▶ Comutați între majuscule și minuscule sau introducerea de cifre.

Introduceți caractere speciale atunci când scrieți SMS-uri:

- 1 Apăsați tasta stea.
 - 2 Selectați caracterul special dorit.
- ▶ Ați selectat caracterul special dorit.

Apel telefonic

Acest capitol descrie opțiunile de apelare cu telefonul mobil. Acestea includ diferitele moduri de a efectua și prelua apeluri.

Sunt descrise și funcțiile pe care le puteți utiliza în timpul unei convorbiri.

Numere de apel se selectează din tastatură

Puteți forma numere naționale și internaționale direct de pe tastatura telefonului mobil și puteți apela.

Selectați un număr de apel național:

- 1 Introduceți în câmpul de tastare  numărul de apel dorit inclusiv prefixul.
 - 2 Apăsați tasta afișare **Opțiuni**.
 - 3 Selectați **Apel**.
 - 4 Confirmați cu tasta afișare **Selectare**.
- Ați selectat un număr de telefon folosind tastatura numerică.

Alegeți un număr internațional:

- 1 Apăsați tasta stae  de două ori până când se introduce simbolul +.
 - 2 Introduceți în câmpul de tastare  numărul de apel dorit inclusiv prefixul internațional (de ex. +43).
- Ați selectat un număr de apel internațional.

Puteți șterge cifrele:

- 1 Apăsați tasta afișare Ștergeți.

Apelare din agenda telefonică

- 1 Apăsați tasta afișare **Contacte**.
 - 2 Selectați intrarea dorită.
 - 3 Apăsați tasta afișare **Opțiuni**.
 - 4 Selectați **Apel**.
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **Selectare**.
- Ați selectat un apel prin agenda telefonică.

Informații detaliate referitoare la agenda telefonică: → p. 38

Apelare din lista de apeluri

Listele de apeluri conțin ultimele apeluri primite, efectuate și pierdute.

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Jurnale de apeluri**.
- 3 Selectați lista de apeluri dorită (de ex. apeluri pierdute).
- 4 Apăsați tasta afișare **Opțiuni**.
- 5 Selectați **Apel**.
- 6 Confirmați cu tasta afișare **Selectare**.
- ▶ Ați selectat un număr din lista de apeluri.

Informații detaliate referitoare la listele de apel: → p. 36

Apelare de la tasta de apel direct

Puteți alocă tastele de apelare directă A, B și C pentru trei numere importante de telefon.



Alegeți o tastă de selectare directă:

- 1 Apăsați tastele de selectare directă (A, B sau C) **lung**.

sau

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Setări**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Apelare rapidă**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați **Setare numere**.
- 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 8 Alegeți tastele dorite A, B sau C.
- 9 Selectați **Opțiuni**.
- 10 Selectați **Introduceți numărul**.
- 11 Introduceți  numerele de telefon.
- 12 Selectați **Salvați**.

sau

- 1 Alegeți tastele dorite A, B sau C.
- 2 Selectați **Agenda telefonică**.
- 3 Selectați **Selectare**.

- 4 Selectați intrarea dorită.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - ▶ Ați atribuit un număr de telefon unei taste de apel direct.

Alegere număr de telefon prin tasta de selectare directă

- 1 Apăsați tastele de selectare directă dorită A, B sau C **lung**.
 - ▶ Ați selectat un număr de telefon afișat folosind tastatura de selectare directă.

Se preia apelul

Un apel primit este semnalat de un sunet al telefonului mobil. Pe ecranul telefonului mobil se afișează numărul de telefon al apelantului (dacă este transmis). Dacă apelantul este înregistrat în agenda telefonică, se afișează numele stocat.

Preluati acest apel:

- 1 Apăsați tasta preluare apel .

sau

- 1 Apăsați tasta afișare **Răspunde**.
 - ▶ Ați preluat un apel primit.

sau

- 1 Deschideți telefonul mobil. Această funcție trebuie pornită anterior (→ p. 71).
 - ▶ Ați preluat un apel primit.

Respingeți un apel:

- 1 Apăsați tasta de închidere .

sau

- 1 Apăsați tasta afișare **Respinge**.
 - ▶ Ați respins un apel primit.

Închideți un apel telefonic activ:

- 1 Apăsați tasta de închidere .
- ▶ Ați închid un apel telefonic activ.

sau

- 1 Închideți telefonul mobil. Această funcție trebuie pornită anterior (→ p. 71).
 - ▶ Ați închid un apel telefonic activ.

Dacă nu acceptați un apel primit, lista de apelanți este **Apel ratat** salvată (→ p. 36).

Setări pentru apelurile primite

Ton de apel și/sau pornire/oprire vibrații: → p. 75

Răspundere la apel cu o tastă aleatoare: → p. 71

Preluare apel prin deschidere: → p. 71

Protecție împotriva apelurilor nedorite (listă de blocare)

Puteți adăuga până la 20 de numere de telefon într-o listă de blocare.

Apelurile de la aceste numere sunt redirectionate direct către căsuța vocală și nu mai sunt semnalizate pe telefonul mobil.

Intrările din lista de blocare pot fi create manual sau puteți prelua numerele de telefon din agenda telefonică sau din lista de apeluri.

Pornirea listei de blocare

Porniți lista de blocare pentru a putea introduce intrările.

- 1 Apăsăți tasta afișare **Meniu**.
 - 2 Selectați **Setări**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 4 Selectați **Setări telefon**.
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 6 Selectați **lista blocată**.
 - 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 8 Selectați **Respingeți numerele din Blocklist**.
 - 9 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 10 Selectați **Pornit/Oprit**.
 - 11 Confirmați cu tasta afișare **OK** (● = selectată).
- Ați pornit lista de blocare.

Adăugare număr de telefon în lista de blocare

Puteți adăuga până la 20 de numere de telefon în lista de blocate.

- 1 Apăsăți tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Setări**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Setări telefon**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați **lista blocată**.
- 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

8 Selectați **numerele blocate**.

9 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

10 Selectați un spațiu de stocare gol (<gol>).

11 Selectați **Opțiuni**.

12 Selectați **Editare**.

Adăugare manuală număr de telefon:

10 Introduceți în câmpul de tastare  numărul de telefon.

11 Selectați **Opțiuni**.

12 Selectați **Terminat**.

Sau adăugare număr de telefon din agenda telefonică:

10 Selectați **Opțiuni**.

11 Selectați **Adăugare din agenda telefonică**.

12 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

13 Selectați intrarea dorită.

14 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

sau adăugare număr de telefon din lista de apel:

10 Selectați **Meniu**.

11 Selectați **Jurnale de apeluri**.

12 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

13 Selectați lista de apeluri dorită (de ex. apeluri pierdute).

14 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

15 Selectați intrarea dorită.

16 Selectați **Opțiuni**.

17 Selectați **Adăugați la Blocklist**.

18 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

► Ați adăugat un număr de telefon la lista de blocare.

În timpul apelului telefonic

În timpul unui apel telefonic activ, sunt disponibile funcțiile descrise aici.

Vorbire la difuzor

În timpul unei convorbiri telefonice, puteți utiliza difuzorul telefonului mobil (mâini libere). Astfel, aveți mâinile libere pentru alte lucruri.

Activați funcția de vorbire liberă:

- 1 Apăsați tasta afișare **Opțiuni**.
 - 2 Selectați **Fără mâini**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **Selectare**.
- Ați activat funcția de vorbire liberă.
Conversația telefonică este redată prin difuzorul difuzorului.

Dezactivați funcția de vorbire liberă:

- 1 Apăsați tasta afișare **Opțiuni**.
 - 2 Selectați **Cu mâini**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- Ați dezactivat funcția de vorbire liberă.
Conversația telefonică este redată prin receptor.

Puteți activa sau dezactiva funcția de vorbire liberă și în timpul stabilirii unei conexiuni telefonice.

Activați funcția de convorbire liberă în timpul stabilirii conexiunii:

- 1 Apăsați tasta afișare **Fără mâini**.
- Ați activat funcția de vorbire liberă.
Imediat ce apelul telefonic a fost stabilit, acesta este redat prin difuzor.

Dezactivați funcția de convorbire liberă în timpul stabilirii conexiunii:

- 1 Apăsați tasta afișare **Cu mâini**.
- Ați dezactivat funcția de vorbire liberă.
Imediat ce apelul telefonic a fost preluat, acesta este redat prin receptor.

Reglarea volumului apelurilor telefonice

Volumul convorbirilor telefonice poate fi reglat în trepte. Setarea se aplică pentru receptor și difuzor în timpul convorbirilor în modul mâini libere.

Reglați volumul în timpul unei convorbiri telefonice:

- 1 Apăsați tasta de comandă  pentru a crește volumul.
- 2 Apăsați tasta de comandă  pentru a reduce volumul.

sau

- 1 Apăsați tasta afișare **Opțiuni**.
- 2 Selectați **Volum**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **Selectare**.
- 4 Apăsați tasta de comandă  pentru a crește volumul.
- 5 Apăsați tasta de comandă  pentru a reduce volumul.
- 6 Selectați **Înapoi**.

 Setarea este salvată automat după aproximativ 3 secunde dacă nu **Înapoi** ați selectat-o.

- Ați selectat volumul telefonului mobil.

Dezactivare microfon

Când microfonul este dezactivat, interlocutorul dvs. nu vă mai poate auzi.

Dezactivare sunet microfon:

- 1 Apăsați tasta afișare **Opțiuni**.
- 2 Selectați **Mute**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **Selectare**.
- Ați dezactivat sunetul microfonului.
Partenerul dvs. de conversație nu vă mai poate auzi.

Porniți din nou microfonul:

- 1 Apăsați tasta afișare **Opțiuni**.
- 2 Selectați **Activare sunet**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **Selectare**.
- Ați pornit telefonul mobil.
Partenerul dvs. de conversație vă poate auzi.

Redirecționarea apelului

La redirecționarea apelurilor, apelurile sunt redirecționate către un alt număr de telefon sau către căsuța vocală.



Nu toți furnizorii de rețea acceptă funcția de redirecționare a apelurilor.

Configurarea redirecționării apelului

Înainte de a putea configura redirecționarea apelului, trebuie să porniți funcția redirecționarea apelului.

Porniți redirecționarea apelului:

- 1 Apăsăți tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Setări**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Setări apel**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați **Devierea apelurilor**.
- 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 8 Selectați una din opțiunile posibile:
Devierea tuturor apelurilor vocale, Devierea în caz de neatins, Devierea dacă nu răspunde nimeni, Devierea dacă este ocupat
- 9 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 10 Selectați **Activare**.
- 11 Selectați destinația (număr de telefon sau căsuță vocală) pentru redirecționarea apelurilor.

Redirecționați către un număr de telefon:

- 1 Selectați **La numărul nou**.
- 2 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 3 Introduceți în câmpul de tastare  numărul de telefon.
- 4 Selectați **Opțiuni**.
- 5 Selectați **Terminat**.

sau

- 1 Selectați **Opțiuni**.
- 2 Selectați **De la contacte**.
- 3 Selectați contactul dorit.
- 4 Confirmați cu tasta afișare **Selectare**.

Redirecționați către casuța de mail:



Numărul casuței poștale este memorat pe tasta 1 (→ p. 41).

1 Selectați **Către mesageria vocală**.

- ▶ Ați configurat redirecționarea apelurilor către un număr de telefon sau către casuța vocală.

Anulare redirecționare apeluri

Opriți redirecționarea apelului:

- 1 Apăsăți tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Setări**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Setări apel**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați **Devierea apelurilor**.
- 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 8 Selectați **Anulează toate devierile**.
- 9 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- ▶ Ați oprit redirecționarea apelului.

Liste de apel

Telefonul mobil memorează diferitele tipuri de apeluri (apeluri pierdute, primite și efectuate) în liste de apeluri.

Deschidere liste de apel

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Jurnale de apeluri**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - ▶ Ați deschis vizualizarea listei apelurilor.

Vizualizarea listelor de apeluri afișează submeniuri pentru fiecare tip de apel:

- **Toate apelurile**
- **Apel ratat**
- **Apeluri primite**
- **Apeluri apelate**
- **Respinge apelul**

La **Toate apelurile** se rezumă apelurile de toate tipurile.

Lângă numele listei se află numărul de intrări conținute.

- 1 Selectați lista de apeluri dorită (de ex. apeluri pierdute).
- 2 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - ▶ Ați deschis lista de apeluri dorită.

Informații referitoare la un apel

- Număr de telefon sau nume, dacă participanții sunt introduși în agenda telefonică
- Data și ora



Dacă există cel puțin un apel primit, se afișează în bara de stare simbolul .

Administrarea intrărilor în listele de apel

- 1 Apăsăți tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Jurnale de apeluri**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați listele dorite de apel.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați intrarea dorită.
- 7 Selectați **Opțiuni**.

Afișare informații pentru apelare:

► Selectați **Vizualizare**.

Selectare număr:

► Selectați **Apel**.

Scriere mesaj text (SMS):

► Selectați **Trimite SMS**.

Preluare număr în agenda telefonică:

► Selectați **Salvare la contacte**.

Preluare număr în lista de încredere:

► Selectați **Adăugați la lista permisă**.

Preluare număr în lista de încredere:

► Selectați **Adăugați la Blocklist**.

Ștergere intrare:

► Selectați **Ștergeți**.

Ștergere listă de apel

- 1 Apăsăți tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Jurnale de apeluri**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Ștergeți jurnalul apelurilor**.
- 5 Selectați listele dorite de apel.
- 6 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 7 Confirmare ștergere interogare cu **Da**.

Agenda telefonică

Cartea de telefoane poate include până la 500 de intrări. Înregistrările pot fi salvate în memoria internă a telefonului sau pe cartela SIM.

Puteți crea manual intrări în agenda telefonică, le puteți prelua dintr-o listă de apeluri sau puteți prelua un număr de telefon în agenda telefonică în timpul pregătirii apelului.

Deschidere agendă telefonică

1 Apăsati tasta afișare **Contacte**.

sau

1 Apăsati tasta afișare **Meniu**.

2 Selectați **Contacte**.

3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

În următoarea descriere se folosește întotdeauna tasta de afișaj **Contacte**.

Intrări agenda telefonică

Agenda telefonică conține toate intrările telefonice. Sunt listate alfabetic.

Intrarea conține următoarele informații:

- Număr de telefon
- Nume

Informații referitoare la contacte

Simbolul indică unde este salvată intrarea telefonică:



Pe telefonul mobil



Pe cardul SIM



Creare intrări în agenda telefonică

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
 - 2 Selectați **Contacte**.
 - 3 Selectați **Adăugați un contact nou**.
 - 4 Selectați **Opțiuni**.
 - 5 Selectați **Selectare**.
 - 6 Alegeți unde doriți să salvați noua intrare din agenda telefonică (pe cartela SIM sau în memoria telefonului).
 - 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 8 Selectați **Nume și prenume**.
 - 9 Selectați **Opțiuni**.
 - 10 Selectați **Editare**.
 - 11 Introduceți în câmpul de taste  numele.
 - 12 Selectați **Opțiuni**.
 - 13 Selectați **Terminat**.
 - 14 Selectați **Număr**.
 - 15 Selectați **Opțiuni**.
 - 16 Selectați **Editare**.
 - 17 Introduceți în câmpul de tastare  numărul de telefon.
 - 18 Selectați **Opțiuni**.
 - 19 Selectați **Terminat**.
 - 20 Selectați **Opțiuni**.
 - 21 Selectați **Salvați**.
 - Ați creat o intrare în agenda telefonică.
- Informații privind introducerea textului: → p. 26

Căutare intrare agenda telefonică

- 1 Introduceți în câmpul de tastare  primele litere.
 - Se afișează intrările care corespund cu introducerea dvs.
- sau
- 1 Parcurgeți lista de la tasta de acționare .

Apelare din agenda telefonică

- 1 Apăsăți tasta afișare **Meniu**.
 - 2 Selectați **Contacte**.
 - 3 Selectați intrarea dorită.
 - 4 Apăsăți tasta afișare **Opțiuni**.
 - 5 Selectați **Apel**.
 - 6 Confirmați cu tasta afișare **Selectare**.
- Contactul selectat este apelat.

Prelucrare/administrare agendă telefonică

- 1 Selectați **Contacte**.
- 2 Selectați intrarea dorită.
- 3 Selectați **Opțiuni**.
- 4 Selectați una din următoarele posibilități:

Afișare contact:

- Selectați **Vizualizare**.

Scriere mesaj text (SMS):

- Selectați **Trimite SMS**.

Interogare contact:

- Selectați **Apel**.

Prelucrare intrare:

- Selectați **Editare**.

Ștergere contact:

- Selectați **Ștergeți**.

Copiere contact:

- Selectați **Copiați**.

Adăugare la lista de încredere:

- Selectați **Adăugați la lista permisă**.

Adăugare listă de blocare:

- Selectați **Adăugați la Blocklist**.

Marcare multiplă:

- Selectați **Marcați mai multe**.

Setări contacte:

- Selectați **Setări contacte**.

Căsuța vocală

Dacă furnizorul de telefonie vă pune la dispoziție o căsuță (robotul telefonic), apelantul vă poate lăsa un mesaj dacă nu preluați apelul.

Pentru a asculta mesajele vocale din căsuță aveți nevoie de un număr de telefon al căsuței. Informați-vă dacă este cazul de la furnizorul de telefonie mobilă cu privire la numărul de apel.

Vă puteți asculta căsuța vocală:

- 1 Introduceți prin câmpul de tastare  numărul de telefon din căsuța vocală.
- 2 Apăsați tasta afișare **Opțiuni**.
- 3 Selectați **Apel**.
- 4 Confirmați cu tasta afișare **Selectare**.
- 5 Respectați indicațiile vocale din căsuța vocală.
 - Ați ascultat căsuța vocală.

Dacă folosiți tasta  pentru prima oară, trebuie să introduceți numărul de telefon al căsuței vocale.

Apeluri de urgență (SOS)

Telefonul mobil oferă următoarele funcții SOS:

- Apel SOS
- SMS-SOS (mesaj text)
- Alarmă SOS



Nu utilizați numere de urgență locale, naționale sau internaționale.

Apel SOS

Tasta SOS pune la dispoziție o funcție privată de apel de urgență. Prin apăsarea tastei SOS, puteți apela până la cinci numere și/sau puteți trimite un SMS.

Pornire/oprire apel SOS

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
 - 2 Selectați **SOS**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 4 Selectați **Stare**.
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 6 Selectați **Pornit/Oprit**.
 - 7 Confirmați cu tasta afișare **OK** (● = selectată).
- Ați pornit funcția apel SOS.



Dacă dezactivați această funcție, butonul SOS poate fi utilizat numai pentru alarma SOS, nu și pentru apeluri de urgență.

Se introduc numerele de urgență

Introduceți numerele de telefon care urmează să fie apelate atunci când este apăsat tasta SOS. Puteți introduce până la cinci numere de telefon.

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **SOS**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **SOS Numere**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați un spațiu de stocare gol (<gol>).
- 7 Selectați **Opțiuni**.

- 8 Selectați **Introduceți numărul**.
- 9 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 10 Introduceți în câmpul de tastare  numărul de telefon.
- 11 Selectați **Opțiuni**.
- 12 Selectați **Salvați**.

sau

- 1 Urmați pașii 1 până la 8.
- 2 Selectați **Opțiuni**.
- 3 Selectați **Agenda telefonică**.
- 4 Selectați intrarea dorită.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- ▶ Ați introdus un număr de apel de urgență.

Mesaj text SOS (SMS)

În plus față de apelurile SOS puteți trimite mesaje text SOS (SMS). Există un mesaj standard. Puteți modifica acest text. Dacă funcția este activată, SMS-urile sunt trimise la numerele de urgență definite.

Pornire/oprire mesaj SMS

- 1 Apăsăți tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **SOS**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **SOS SMS ON/OFF**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați **Pornit/Oprit**.
- 7 Confirmați cu tasta afișare **OK** (● = selectată).
- ▶ Ați pornit funcția mesaj text SOS (SMS).

Modificați mesajul text SOS

Puteți modifica textul standard stocat pentru mesajul text SOS și puteți introduce un text personalizat.

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **SOS**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **SOS-SMS**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**. Textul standard este afișat.
- 6 Ștergeți textul existent cu ajutorul butonului de afișare **Ștergeți**.
- 7 Introduceți în câmpul textului  textul dorit.
- 8 Selectați **Opțiuni**.
- 9 Selectați **Salvați**.
- ▶ Ați modificat conținutul mesajului text SOS.

Informații despre introducerea textului SMS: → p. 46

Pornire alarmă SOS

Dacă alarma SOS este activată, telefonul mobil emite un sunet puternic atunci când se apasă butonul SOS.

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **SOS**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Ton de avertizare**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați **Pornit/Oprit**.
- 7 Confirmați cu tasta afișare **OK** (● = selectată).
- ▶ Ați pornit funcția alarmă SOS.

SMS (mesaje text)

Puteți trimite și primi mesaje text (SMS).

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Mesaje**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

În următoarea descriere se folosește tasta de acționare .

Scriere și trimitere SMS



Un SMS poate avea până la 612 caractere. Pentru peste 160 de caractere SMS-urile sunt trimise **legat** (până la patru SMS-uri individuale).

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Mesaje**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Scieți mesajul**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Introduceți în câmpul textului  textul dorit.
- 7 Selectați **Opțiuni**.
- 8 Selectați **Trimite la**.

Introducere număr:

- 1 Selectați **Introduceți numărul**.
- 2 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 3 Introduceți prin câmpul de tasta  numărul de apel dorit al destinatarului.
- 4 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

sau

Folosire contact:

- 1 Selectați **Adăugați din agenda telefonică**.
- 2 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 3 Selectați intrarea dorită.
- 4 Confirmați cu tasta afișare **Adăugare**.

- 9 Selectați **Opțiuni**.
 - 10 Selectați **Trimite**.
 - 11 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- Ați trimis un SMS (mesaj text).

Întrerupere scriere SMS

Dacă doriți să ștergeți mesajul introdus:

- 1 Selectați **Opțiuni**.
- 2 Selectați **Quit**.

► Ați șters mesajul introdus.



Dacă un SMS nu poate fi trimis, acesta este salvat în folderul mesaje trimise. (→ p. 49).

Metoda de introducere

Fiecărei taste între 2 și 9 și tastei 0 îi sunt atribuite mai multe litere și numere. Imediat ce este apăsată o tastă, caracterele posibile sunt afișate în partea de jos a ecranului. Caracterul selectat este evidențiat.

Selectare litere/cifre:

- 1 Apăsați tasta dorită de mai multe ori **scurt** una după alta până când se afișează simbolul dorit (→ p. 26).

Se deplasează cursorul (stânga/dreapta):

- 1 Apăsați tasta de comandă în sus  sau jos .

Comutați între literele mici și mari sau introducerea cifrelor:

- 1 Apăsați tasta Hash .

Introducere caractere speciale:

- 1 Apăsați tasta stea.
 - 2 Selectați caracterul special dorit.
- Ați selectat caracterul special dorit.

Modificare limbă de introducere

Limba de introducere determină ce simboluri stau la dispoziție pentru introducerea textului.

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Mesaje**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Scrieți mesajul**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați **Opțiuni**.
- 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 8 Selectați **Limba de scriere**.

9 Selectați **Selectare**.

10 Selectați limba de introducere dorită.

11 Confirmați cu tasta afișare **OK** (● = selectată).

► Ați modificat limba de introducere.

Salvare intermediară SMS (Listă schițe)

Puteți salva intermediar SMS, puteți modifica ulterior și trimite.

1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.

2 Selectați **Mesaje**.

3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

4 Selectați **Scrieți mesajul**.

5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

6 Introduceți în câmpul textului  textul dorit.

7 Selectați **Opțiuni**.

8 Selectați **Salvați**.

9 Confirmați cu tasta afișare **Selectare**.

► Ați salvat SMS ca schiță în lista schițelor.

Prelucrare schițe

1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.

2 Selectați **Mesaje**.

3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

4 Selectați **Ciorne**.

5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

Se afișează lista cu schițe.

6 Selectați schița dorită.

7 Selectați **Opțiuni**.

8 Selectați una din următoarele opțiuni:

Citare SMS:

1 Selectați **Vizualizare**.

2 Selectați **Selectare**.

Trimiteri SMS:

1 Selectați **Trimite**.

2 Selectați **Selectare**.

3 Introduceți în câmpul de tastare  numărul de telefon al destinatarului (→ p. 45).

4 Selectați **Opțiuni**.

5 Selectați **Trimite**.

SMS (mesaje text)

- Prelucrare SMS:
- 1 Selectați **Editare**.
 - 2 Selectați **Selectare**.
 - 3 Ștergeți textul existent cu ajutorul butonului de afișare **Ștergeți**.
 - 4 Introduceți în câmpul textului  textul dorit.
- Ștergere schiță:
- 1 Selectați **Ștergeți**.
 - 2 Selectați **Selectare**.
 - 3 Confirmare interogare cu **Da**.
- Șterge toate schițele:
- 1 Selectați **Șterge toate**.
 - 2 Selectați **Selectare**.
 - 3 Confirmare interogare cu **Da**.
- Marcați mai multe:
- 1 Selectați **Marcați mai multe**.
 - 2 Selectați **Selectare**.
 - 3 Selectați acțiunea dorită:
Ștergeți, Mutare la SIM, Copiere către SIM, Mutare la telefon, Copiere către telefon
 - 4 Selectați **Selectare**.
- Detalii:
- 1 Selectați **Detalii**.
 - 2 Selectați **Selectare**.

Mesaje trimise

La **Mesaje trimise** se salvează SMS-urile trimise de dvs.



Funcția **Salvare mesaj trimis** este activată (→ p. 55).

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Mesaje**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Mesaje trimise**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
Se afișează lista cu mesaje trimise.
- 6 Selectați SMS-ul dorit.
- 7 Selectați **Opțiuni**.

8 Selectați una din următoarele opțiuni:

- | | |
|--|---|
| Citire SMS: | 1 Selectați Vizualizare . |
| | 2 Selectați Selectare . |
| Trimitere către toți
participanții: | 1 Selectați Înainte . |
| | 2 Selectați Selectare .
SMS-ul este afișat. |
| | 3 Selectați Opțiuni . |
| | 4 Selectați Trimite (→ p. 45). |
| Ștergere SMS: | 1 Selectați Ștergeți . |
| | 2 Selectați Selectare . |
| | 3 Confirmare interogare cu Da . |
| Ștergere toate SMS: | 1 Selectați Șterge toate . |
| | 2 Selectați Selectare . |
| | 3 Confirmare interogare cu Da . |
| Marcați mai multe: | 1 Selectați Marcați mai multe . |
| | 2 Selectați Selectare . |
| | 3 Selectați acțiunea dorită:
Ștergeți, Mutare la SIM, Copiere către SIM,
Mutare la telefon, Copiere către telefon |
| | 4 Selectați Selectare . |
| Detalii: | 1 Selectați Detalii . |
| | 2 Selectați Selectare . |

Trimise

În ieșire se salvează SMS-urile care nu au putut fi trimise, de exemplu din cauza lipsei conexiunii sau a numărului necunoscut.

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Mesaje**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Outbox**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
Se afișează lista mesajelor netrimise.
- 6 Selectați SMS-ul dorit.
- 7 Selectați **Opțiuni**.

8 Selectați una din următoarele opțiuni:

- | | |
|---------------------|--|
| Citire SMS: | 1 Selectați Vizualizare . |
| | 2 Selectați Selectare . |
| Trimitere SMS: | 1 Selectați Trimite din nou . |
| | 2 Selectați Selectare . |
| Prelucrare SMS: | 1 Selectați Schimbare . |
| | 2 Selectați Selectare . |
| | 3 Ștergeți textul existent cu ajutorul butonului de afișare Ștergeți . |
| | 4 Introduceți în câmpul textului  textul dorit. |
| Ștergere SMS: | 1 Selectați Ștergeți . |
| | 2 Selectați Selectare . |
| | 3 Confirmare interogare cu Da . |
| Ștergere toate SMS: | 1 Selectați Șterge toate . |
| | 2 Selectați Selectare . |
| | 3 Confirmare interogare cu Da . |
| Marcați mai multe: | 1 Selectați Marcați mai multe . |
| | 2 Selectați Selectare . |
| | 3 Selectați acțiunea dorită:
Ștergeți, Mutare la SIM, Copiere către SIM, Mutare la telefon, Copiere către telefon |
| | 4 Selectați Selectare . |
| Detalii: | 1 Selectați Detalii . |
| | 2 Selectați Selectare . |

Schițe SMS

În secțiunea trimitere SMS găsiți o selecție de texte scrise. Această schiță de SMS îl puteți prelucra sau transmite direct.

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Mesaje**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Șabloane SMS**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
Se afișează lista cu schițe SMS.
- 6 Selectați schița dorită de SMS.
- 7 Selectați **Opțiuni**.
- 8 Selectați una din următoarele opțiuni:

- Folosire schiță SMS:
- 1 Selectați **Utilizare**.
 - 2 Selectați **Selectare**.
 - 3 Prelucrați textul prin câmpul de tastare  sau trimiteți un SMS (→ p. 45).

- Prelucrare schiță SMS:
- 1 Selectați **Editare**.
 - 2 Selectați **Selectare**.
 - 3 Introduceți în câmpul textului  textul dorit.

- Ștergere schiță SMS:
- 1 Selectați **Eliminare**.
 - 2 Selectați **Selectare**.
 - 3 Confirmare interogare cu **Da**.

SMS primire

SMS-urile primite se trimit în inbox. Intrarea SMS-ului nou este afișează printr-un mesaj sonor (→ p. 77) și mesajul **Mesaje necitite** de pe afișaj.

- 1 Apăsăți tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Mesaje**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Inbox**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- ▶ Se afișează lista cu mesaje primite.

Dacă există SMS-uri necitite în inbox se afișează  în bara de simboluri.

Citire SMS

- 1 Apăsăți tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Mesaje**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Inbox**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați SMS-ul dorit.
- 7 Selectați **Opțiuni**.
- 8 Selectați **Vizualizare**.
- 9 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- ▶ Ați citit SMS-urile primite.

Prelucrare inbox

- 1 Apăsăți tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Mesaje**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Inbox**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați SMS-ul dorit.
- 7 Selectați **Opțiuni**.
- 8 Selectați una din următoarele opțiuni:

Vizualizați SMS-urile: 1 Selectați **Vizualizare**.

2 Selectați **Selectare**.

Răspundere la SMS: 1 Selectați **Răspunde**.

2 Selectați **Selectare**.

3 Introduceți în câmpul textului  textul dorit.

4 Selectați **Opțiuni**.

5 Selectați **Trimite** (→ p. 45).

Apelare expeditor: 1 Selectați **Apel expeditor**.

2 Selectați **Selectare**.

Numărul de telefon este selectat.

Transmitere către toți 1 Selectați **Înainte**.

participanții: 2 Selectați **Selectare**.
SMS-ul este afișat.

3 Selectați **Opțiuni**.

► Selectați **Trimite**.

Ștergere SMS: 1 Selectați **Ștergeți**.

2 Selectați **Selectare**.

3 Confirmare interogare cu **Da**.

Ștergere toate SMS: 1 Selectați **Șterge toate**.

2 Selectați **Selectare**.

3 Confirmare interogare cu **Da**.

Marcați mai multe: 1 Selectați **Marcați mai multe**.

2 Selectați **Selectare**.

3 Selectați acțiunea dorită:

**Ștergeți, Mutare la SIM, Copiere către SIM,
Mutare la telefon, Copiere către telefon**

4 Selectați **Selectare**.

Detalii:

- 1 Selectați **Detalii**.
- 2 Selectați **Selectare**.

Setări SMS

Afișare stare salvare

Starea de salvare a SMS-ului indică numărul efectiv și posibil de SMS-uri salvate pe cartela SIM și în memoria internă a telefonului mobil.

- 1 Apăsăți tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Mesaje**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Setări SMS**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați **Starea memoriei**.
- 7 Selectați **Selectare**.
- ▶ Ați deschis starea de salvare.

Contor SMS

Contorul SMS indică câte SMS-uri au fost trimise și primite.

- 1 Apăsăți tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Mesaje**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Setări SMS**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați **Contor SMS**.
- 7 Selectați **Selectare**.
- ▶ Ați deschis contorul SMS.
Se afișează numărul de SMS-uri trimise și primite.

Puteți reseta contorul:

- 1 Selectați **Resetare**.
- 2 Confirmare interogare cu **Da**.
- ▶ Ați resetat contorul SMS.

Salvare SMS-uri trimise

Stabiliți dacă SMS-urile pe care le-ați trimis sunt salvate în listă **Mesaje trimise** (→ p. 48).

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
 - 2 Selectați **Mesaje**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 4 Selectați **Setări SMS**.
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 6 Selectați **Salvare mesaj trimis**.
 - 7 Selectați **Opțiuni**.
 - 8 Selectați **Selectare**.
 - 9 Selectați **Pornit/Oprit**.
 - 10 Selectați **Selectare**.
- Ați stabilit dacă SMS-urile trimise au fost salvate.

Loc de salvare preferat

Stabiliți dacă SMS-ul este salvat pe telefonul mobil sau pe cardul SIM.

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
 - 2 Selectați **Mesaje**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 4 Selectați **Setări SMS**.
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 6 Selectați **Stocare preferată**.
 - 7 Selectați **Opțiuni**.
 - 8 Selectați **Selectare**.
 - 9 Selectați **Telefon/SIM**.
 - 10 Selectați **Selectare**.
- Ați stabilit în ce locație SMS-urile au fost salvate.

Alte aplicații

Acest capitol descrie alte funcții ale telefonului mobil.

Deșteptător



Data și ora sunt configurate corect.

Setarea ceasului deșteptător

Puteți configura trei ore de trezire. La ora setată pentru trezire se declanșează un apel sonor de trezire (→ p. 58):

- 1 Apăsăți tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Aplicații**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Alarmă**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați ceasul deșteptător dorit (00:00).
- 7 Selectați **Editare**.
- 8 Comutați cu tasta de acționare  între cele două câmpuri de introducere:

Pornire și oprire: 1 Selectați **Status**.

2 Selectați **Opțiuni**.

3 Selectați **Selectare**.

4 Selectați **Pornit/Oprit**.

5 Selectați **Selectare**.

Ora de trezire: 1 Introduceți ora în câmpul de tastare  cu patru cifre.

Snooze: 1 Selectați **Snooze (min)**.

2 Selectați **Opțiuni**.

3 Selectați **Selectare**.

4 Selectați durata dorită (1 / 3 / 5 / 10 min.).

5 Selectați **Selectare**.

6 Selectați **Ștergeți**.

7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

- Repetare:**
- 1 Selectați **Repetare**.
 - 2 Selectați **Opțiuni**.
 - 3 Selectați **Selectare**.
 - 4 Selectați de la tasta acționare  cât de des trebuie repetat rezultatul (**O dată / În fiecare zi / Personalizat**).
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- Personalizat:**
- 6 Selectați cu tasta de acționare  tag-ul.
 - 7 Selectați **Opțiuni**.
 - 8 Selectați **Pornit/Oprit** (selectare multiplă posibilă).
 - 9 Selectați **Opțiuni**.
 - 10 Selectați **Terminat**.
- Ton alarmă:**
- 1 Selectați **Tonul alarmei**.
 - 2 Selectați **Opțiuni**.
 - 3 Selectați **Selectare**.
 - 4 Selectați un sunet de apel pentru ceasul deșteptător.
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- Tip alarmă:**
- 1 Selectați **Tip de alertă**.
 - 2 Selectați **Opțiuni**.
 - 3 Selectați **Selectare**.
 - 4 Selectați tipul de alarmă (**Vibrație și apel / Doar sonerie / Doar vibrații**).
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

Dacă ceasul deșteptător este pornit, simbolul  este afișat în bara de simboluri de pe ecranul telefonului mobil.

Apel deșteptător

Apelul deșteptător este afișat pe ecran și este semnalizat prin melodia selectată de apel. Apelul deșteptător sună timp de 60 de secunde. Dacă nu se apasă nicio tastă, se repetă după durată de snooze (→ p. 56). După o a doua repetare se oprește apelul deșteptător.



În timpul discuției se inițiază un apel deșteptător doar după cum scurt semnal sonor.

Apel deșteptător oprire/repetare după pauză (mod snooze)

Oprirea apelului deșteptător:

- 1 Selectați **Stop**.
- 2 Ați oprit apelul deșteptător.

Repetare apel deșteptător (mod snooze):

- 1 Selectați **Snooze**.

sau

- 1 Apăsați orice buton.
- ▶ Ați amânat apelul de trezire.
Se repetă după 5 minute.

Calendar

Puteți introduce programările (evenimentele) în calendar și vă puteți aminti de asta.



Data și ora sunt configurate corect.

Așa deschideți calendarul:

- 1 Apăsăți tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Aplicații**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Calendar**.
- Ați deschis calendarul.

Data actuală este marcată colorat, data selectată, este încercuită. Zilele cu evenimente sunt marcate colorat la jumătate. Culoarele diferite indică numărul evenimentelor configurate pentru zi.

Navigarea în calendar

În așa fel puteți selecta data dorită:

- 1 Navigați cu tastele comandă  în sus și  în jos.
- sau

- 1 Selectați **Opțiuni**.
- 2 Selectați **Salt la dată**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Introduceți în câmpul de tastare  data dorită cu opt cifre.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

sau

- 1 Selectați **Opțiuni**.
- 2 Selectați **Du-te la astăzi**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- Ați selectat data dorită.

Afișaj eveniment

Evenimentul este semnalizat pentru o perioadă definită printr-un semnal sonor (dacă este pornit) și este semnalizat printr-un afișaj pe ecran.

Opriți semnalul sonor:

1 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

Repetare apel deșteptător (mod snooze):

1 Selectați **Snooze**.

sau

1 Apăsați orice buton.

► Ați oprit semnalul sonor. Se repetă după 5 minute.

Crearea unui eveniment nou

1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.

2 Selectați **Aplicații**.

3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

4 Selectați **Calendar**.

5 Selectați **Opțiuni**.

6 Selectați **Adaugă eveniment**.

7 Comutați cu tasta de acționare  între cele două câmpuri de introducere:

Denumire eveni- 1 Selectați **Opțiuni**.

ment: 2 Selectați **Editare**.

3 În câmpul de tasta introduceți  numele pentru eveniment.

4 Selectați **Opțiuni**.

5 Selectați **Terminat**.

Introduceți 1 Selectați **Început**.

durata de înce- 2 Introduceți în câmpul de tastare  data dorită cu opt cifre.

3 Introduceți ora în câmpul de tastare  cu patru cifre.

Introducerea 1 Selectați **Sfârșit**.

duratei de finali- 2 Introduceți în câmpul de tastare  data dorită cu opt cifre.

3 Introduceți ora în câmpul de tastare  cu patru cifre.

- Tipul evenimentului:
- 1 Selectați **Opțiuni**.
 - 2 Selectați **Selectare**.
 - 3 Selectarea tipului evenimentului (**Reminder / Întâlnire / Curs / Data / Apel / Aniversare / Ziua de naștere**).
 - 4 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- Activare ceas deșteptător:
- 1 Selectați **Opțiuni**.
 - 2 Selectați **Selectare**.
 - 3 Selectați **Pornit / Oprit / 5 min înainte / 10 min înainte / 15 min înainte / 30 min înainte**.
 - 4 Confirmați cu tasta afișare **OK** (● = selectată).
- Repetare eveniment:
- 1 Selectați **Repetare**.
 - 2 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 3 Selectați cât de des trebuie repetat evenimentul (**O dată / În fiecare zi / Săptămânal / Lunar / Anual / Personalizat**).
 - 4 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- Salvare:
- 1 Selectați **Salvați**.

Mai multe informații referitoare la text: → p. 26

Afișare evenimente

Afișați evenimentele dintr-o anumită zi:

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
 - 2 Selectați **Aplicații**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 4 Selectați **Calendar**.
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 6 Selectați tastele de acționare  în sus  și în jos pe ziua dorită.
 - 7 Selectați **Opțiuni**.
 - 8 Selectați **Vizualizare**.
 - 9 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 10 Selectați un rezultat.
- Ați deschis rezultatul selectat. Detaliile sunt afișate.

Alte aplicații

Afișați toate rezultatele:

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
 - 2 Selectați **Aplicații**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 4 Selectați **Calendar**.
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 6 Selectați **Opțiuni**.
 - 7 Selectați **Vizualizați toate**.
 - 8 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 9 Selectați un rezultat.
 - 10 Selectați **Opțiuni**.
 - 11 Selectați **Vizualizare**.
 - 12 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- Ați deschis toate evenimentele. Detaliile sunt afișate.

Ștergere evenimente

Puteți șterge doar un anumit eveniment, toate evenimentele configurate, doar evenimentele expirate sau evenimentele dintr-o anumită perioadă.

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
 - 2 Selectați **Aplicații**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 4 Selectați **Calendar**.
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 6 Selectați **Opțiuni**.
 - 7 Selectați **Ștergeți evenimentul**.
 - 8 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 9 Selectați **Toate / Întârziate / Perioadă specifică**.
 - 10 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 11 Confirmați ștergerea cu **Da**.
- Ați șters rezultatele selectate.

Pentru **Perioadă specifică**: ►  Se introduce data și ora pentru începerea și finalul perioadei de ștergere a timpului

Manager fișiere

Datele dvs. personale cum ar fi de ex. fotografii, fișiere muzică, sunete de apel, înregistrări ale apelurilor telefonice sunt salvate în memoria internă a telefonului sau pe cardul SD pe care l-ați introdus în aparat. Fișierele sunt accesibile prin managerul de fișiere.

Administrare salvare date

- 1 Apăsăți tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Aplicații**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Fișierele mele**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați **Telefon / Card de memorie**.
- 7 Selectați **Opțiuni**.
- 8 Selectați **Deschidere**.
- 9 Confirmați cu tasta afișare **OK**. Fișierele sau folderurile salvate în memorie sunt afișate.
- 10 Selectați folderul dorit sau fișierul dorit.
- 11 Selectați **Deschidere**.
- 12 Selectați una din opțiunile dorite:

Creați un folder nou:	1 Selectați Nou. 2 Confirmați cu tasta afișare OK. 3 Introduceți în câmpul de tastare  un nume pentru folder. 4 Selectați Opțiuni. 5 Selectați Terminat.
Redenumire folder:	1 Selectați Opțiuni. 2 Selectați Redenumiți. 3 Confirmați cu tasta afișare OK. 4 Ștergeți toate semnele existente cu Ștergeți. 5 Introduceți în câmpul de tastare  o denumire nouă a fișierului. 6 Selectați Opțiuni. 7 Selectați Terminat.

Alte aplicații

- Ștergere folder:
- 1 Selectați **Opțiuni**.
 - 2 Selectați **Ștergeți**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 4 Confirmați ștergerea cu **Da**.

Afișare alocare memorie card SD

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
 - 2 Selectați **Aplicații**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 4 Selectați **Fișierele mele**.
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 6 Selectați **Card de memorie**.
 - 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 8 Selectați **Detalii**.
- Ați deschis vizualizarea detaliată a cardului de memorie.
Se afișează memoria ocupată și spațiul liber.

Formatarea memoriei

Dacă doriți să ștergeți toate datele personale de pe telefonul mobil, formatarea memoriei este cea mai simplă metodă. Fișierele individuale, de exemplu fotografii sau fișiere de tonuri de apel, pot fi șterse prin intermediul aplicației corespunzătoare.



Atenție!

Formatarea șterge toate datele stocate (de exemplu, fotografii) de pe memoria selectată (telefon/card de memorie). Această operațiune nu poate fi anulată.

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Aplicații**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Fișierele mele**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați **Telefon / Card de memorie**.
- 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 8 Selectați **Opțiuni**.

9 Selectați **Formatare**.

10 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

11 Confirmați formatarea cu **Da**.

► Ați formatat memoria selectată. Toate datele personale au fost șterse.

Încărcarea fișierelor în memoria telefonului mobil

De asemenea, puteți gestiona fișierele personale pe un computer.

1 Conectați telefonul mobil la un PC cu ajutorul cablului USB.

2 Selectați **Memorie de masă**.

3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

► Memoria internă a telefonului mobil este afișată pe PC ca unitate de disc.

Gestionați folderele și fișierele telefonului mobil cu funcțiile standard ale sistemului de operare al computerului.

Puteți copia în memoria telefonului mobil fișiere audio sau imagine pe care doriți să le utilizați ca tonuri de apel sau imagini de fundal, precum și fișiere muzicale pentru playerul audio.



Atâta timp cât telefonul mobil este conectat la PC, funcția Manager fișiere nu este disponibilă.

Cameră foto și vizualizator de imagini

Telefonul mobil are o cameră (→ p. 4). Cu aplicația **Camera video** aveți acces la fotografiile dvs. și puteți configura setările camerei.

Aveți acces rapid la fotografiile dvs. prin intermediul aplicației **Galerie**.

Fotografiere

1 Apăsăți tasta afișare **Meniu**.

2 Selectați **Camera video**.

3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

4 Îndreptați obiectivul camerei către subiectul dorit.

5 Apăsăți pe mijlocul tastei de comandă .

► Ați făcut o fotografie a modelului afișat.

Aveți timp 10 secunde să ștergeți fotografia cu tasta afișare **Ștergeți**. Aceasta va fi salvată în format JPG în memoria internă a telefonului mobil sau pe cardul de memorie, în folderul **fotografii**.

Vizualizare fotografii

Puteți vizualiza și gestiona fotografiile realizate cu ajutorul camerei foto sau din galerie.

Afișați fotografii prin intermediul camerei:

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
 - 2 Selectați **Camera**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 4 Selectați **Opțiuni**.
 - 5 Selectați **Fotografii**.
 - 6 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 7 Selectați fișierul dorit.
 - 8 Selectați **Vizualizare**.
- Ați afișat o fotografie prin intermediul camerei.

Afișarea fotografiilor în galerie:

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
 - 2 Selectați **Galerie**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 4 Selectați **Imagini**.
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 6 Selectați fișierul dorit.
 - 7 Selectați **Opțiuni**.
 - 8 Selectați **Vizualizare**.
- Ați afișat o fotografie prin intermediul galeriei.

Prelucrare fotografie

Afișarea fotografiilor prin vizualizator:

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Camera**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Opțiuni**.
- 5 Selectați **Fotografii**.
- 6 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 7 Selectați fișierul dorit.
- 8 Selectați **Opțiuni**.

sau

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Galerie**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Imagini**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați fișierul dorit.
- 7 Selectați **Opțiuni**.
- 8 Selectați una din opțiunile dorite:

Afișare imagine: 1 Selectați **Vizualizare**.
Imaginea este afișată.

Trimitere imagine: 1 Selectați **Trimite**.
2 Selectați **Selectare**.
3 Selectați **Trimitere prin Bluetooth**.
4 Selectați **Selectare**.
5 Confirmați interogarea **Porniți mai întâi Bluetooth?** cu **Da**.
6 Selectați aparatul dorit.
7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

Se folosește ca
imagine de fundal: 1 Selectați **Utilizați ca**.
2 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
3 Selectați **Wallpaper**.
4 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
Fotografia este afișată pentru testare ca fundal.
5 Confirmați cu tasta afișare **OK**. Fotografia este
folosită ca fundal.

Alte aplicații

Redenumire
imagine:

- 1 Selectați **Redenumiți**.
- 2 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 3 Ștergeți toate semnele existente cu **Ștergeți**.
- 4 Introduceți în câmpul de tastare  o denumire nouă a fișierului.
- 5 Selectați **Opțiuni**.
- 6 Selectați **Terminat**.

Ștergere:

- 1 Selectați **Ștergeți**.
- 2 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 3 Confirmați ștergerea cu **Da**.

Marcați mai multe:

- 1 Selectați **Marcați mai multe**.
- 2 Selectați **Selectare**.
- 3 Selectați acțiunea dorită:
**Ștergeți, Mutare la SIM, Copiere către SIM,
Mutare la telefon, Copiere către telefon**
- 4 Selectați **Selectare**.

Afișare informații
pentru fotografie:

- 1 Selectați **Informații despre imagine**.
- 2 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
Denumire fișier, rezoluție, dimensiune fișier și data realizării fotografiei sunt afișate.

Setări cameră și imagine

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Camera**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Opțiuni**.
- 5 Selectați **Setări aparat foto** sau **Setări imagine**.
- 6 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 7 Selectați setarea dorită.
- ▶ Ați adaptat setările camerei.

Setarea locației de salvare

Fotografiile sunt salvate în memoria internă a telefonului mobil sau pe cardul SD.

Setați locația pentru salvare:

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Camera**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Opțiuni**.
- 5 Selectați **Stocare**.
- 6 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 7 Schimbați locația de salvare dorită (**Telefon / Card de memorie**).
- 8 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- ▶ Ați configurat locația de salvare.

Resetarea setărilor camerei

Puteți reseta setările camerei pe care le-ați modifica la setările din fabrică:

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Camera**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Opțiuni**.
- 5 Selectați **Restaurare implicită**.
- 6 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 7 Confirmați resetarea cu **Da**.
- ▶ Ați resetat setarea camerei la setările din fabrică.

Setări

Acest capitol descrie setările telefonului mobil.

Data și ora

Data și ora pot fi configurate manual.

Configurare manuală

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Setări**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Setări telefon**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați **Data și ora**.
- 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 8 Selectați **Setați ora/data**.
- 9 Comutați cu tasta de acționare  între cele câmpurile de introducere.

- | | |
|----------|---|
| Ora: | 1 Introduceți în câmpul de tastare  ora (format: SS:MM). |
| Data: | 1 Introduceți în câmpul de tastare  data (format: AAAA.LL.DD). |
| Salvare: | 1 Selectați Salvați . |
-

Setarea formatului datei și orei

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Setări**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Setări telefon**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați **Data și ora**.
- 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 8 Selectați **Setați formatul**.
- 9 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 10 Selectați formatul dorit al datei și orei.

- 11 Selectați **Opțiuni**.
- 12 Selectați **Salvați**.
- 13 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

Setări de apel

Selectare mod de răspuns

Puteți selecta ce tip de apel primit doriți să preluați:

- 1 Apăsăți tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Setări**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Setări apel**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați **Setări avansate**.
- 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 8 Selectați **Mod răspuns**.
- 9 Selectați una sau mai multe din următoarele posibilități:

Preluare prin deschidere:

► Selectați **Răspuns protejat**.

Acceptare de la orice tastă:

► Selectați **Orice tastă**.

Acceptare automată, dacă căștile sunt conectate:

► Selectați **Răspuns automat în modul căști**.

► Ați selectat modul de răspuns.

Puteți accepta apelurile priite prin metodele selectate.

Lista contact de încredere și blocare

Puteți introduce numerele de apel pentru lista cu contacte de încredere și blocare. Dacă lista contactelor de încredere este activată, apelurile de la numerele care nu se află pe listă sunt respinse automat.

Dacă lista de blocare este activată, apelurile de la numerele de telefon aflate pe listă sunt respinse automat.

Lista contactelor de încredere

În lista contactelor de încredere introduceți numerele de apel permise.

Porniți lista contactelor de încredere:

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
 - 2 Selectați **Setări**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 4 Selectați **Setări telefon**.
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 6 Selectați **lista de permise**.
 - 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 8 Selectați **Mod**.
 - 9 Selectați **Pornit/Oprit**.
 - 10 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- Ați pornit lista contactelor de încredere.

Introduceți numerele de apel în lista contactelor de încredere:

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
 - 2 Selectați **Setări**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 4 Selectați **Setări telefon**.
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 6 Selectați **lista de permise**.
 - 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 8 Selectați **Numerele din lista permisă**.
 - 9 Selectați un spațiu de stocare gol (<gol>).
 - 10 Selectați **Opțiuni**.
 - 11 Selectați **Editare**.
 - 12 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 13 Introduceți în câmpul de tastare  numărul de telefon.
 - 14 Alternativ, selectați un număr din agenda telefonică sau din lista de apeluri.
 - 15 Selectați **Salvați**.
- Ați adăugat un număr de telefon la lista de contacte de încredere.

Lista de blocare

Prin lista de blocare blocați numerele de apel care nu sunt permise.

Porniți lista contactelor pentru blocare:

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Setări**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Setări telefon**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați **lista blocată**.
- 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 8 Selectați **Respingeți numerele din Blocklist**.
- 9 Selectați **Pornit/Oprit**.
- 10 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- ▶ Ați pornit lista de blocare.

Introduceți numere de apel pentru lista de blocare:

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Setări**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Setări telefon**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați **lista blocată**.
- 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 8 Selectați **numerele blocate**.
- 9 Selectați un spațiu de stocare gol (<gol>).
- 10 Selectați **Opțiuni**.
- 11 Selectați **Editare**.
- 12 Selectați **Introduceți numărul**.
- 13 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 14 Introduceți în câmpul de tastare  numărul de telefon.
- 15 Alternativ, selectați un număr din agenda telefonică sau din lista de apeluri.
- 16 Selectați **Salvați**.
- ▶ Ați adăugat un număr de telefon la lista de blocare.

Limba

Puteți seta separat limba pentru afișaj și pentru introducerea de la tastatură.

Limba afișaj

Limba de afișare determină limba utilizată pentru afișarea mesajelor, a meniului și a notificărilor pe telefonul mobil.

- 1 Apăsăți tasta afișare **Meniu**.
 - 2 Selectați **Setări**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 4 Selectați **Setări telefon**.
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 6 Selectați **Limba de afișare**.
 - 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 8 Selectați limba dorită.
 - 9 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- Ați setat limba afișajului.
-

Limba de scriere

Limba de scriere determină ce caractere sunt disponibile pentru introducerea textului (de exemplu, atunci când scrii un SMS).

- 1 Apăsăți tasta afișare **Meniu**.
 - 2 Selectați **Setări**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 4 Selectați **Setări telefon**.
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 6 Selectați **Limba de scriere**.
 - 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 8 Selectați limba de scriere dorită.
 - 9 Confirmați cu tasta afișare **OK** (● = selectată).
- Ați selectat limba de scriere.

Tonuri și semnale

Selectare profil acustic

Telefonul mobil oferă profiluri acustice cu ajutorul cărora puteți adapta comportamentul la apelurile primite în funcție de condițiile din mediul înconjurător.

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
 - 2 Selectați **Setări**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 4 Selectați **Profiluri**.
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 6 Selectați profilul dorit (**Standard**, **Vibrație**, **Silențios**).
 - 7 Selectați **Opțiuni**.
 - 8 Selectați **Activare**.
- Ați selectat profilul dorit.

Standard Telefonul mobil sună la un apel primit.

Vibrație Mobilul vibrează. Tonul de apel este oprit. Pe ecran se afișează un simbol.



Silențios Un apel primit este afișat doar optic pe ecran. Telefonul mobil sună și nu vibrează. Pe ecran se afișează un simbol.



Stabilire ton de apel

Ca ton de apel, puteți alege una dintre cele 11 melodii. Puteți încărca tonuri de apel proprii (format mp3) în memoria internă a telefonului sau pe cardul de memorie în folderul **tonuri de apel** (→ p. 63).

- 1 Apăsăți tasta afișare **Meniu**.
 - 2 Selectați **Setări**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 4 Selectați **Setări telefon**.
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 6 Selectați **Audio**.
 - 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 8 Selectați **Ton de apel**.
 - 9 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 10 Selectați **Opțiuni**.
 - 11 Selectați **Schimbare**.
 - 12 Selectați tonul de apel dorit.
Tonul de apel este redat pentru testare.
 - 13 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 14 Selectați **Opțiuni**.
 - 15 Selectați **Salvați**.
- Ați modificat tonul de apel.

Setarea intensității tonului de apel

- 1 Apăsăți tasta afișare **Meniu**.
 - 2 Selectați **Setări**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 4 Selectați **Setări telefon**.
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 6 Selectați **Audio**.
 - 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 8 Selectați **Volumul tonului de apel**.
 - 9 Selectați **Opțiuni**.
 - 10 Selectați **Schimbare**.
 - Tonul de apel actual este redat pentru testare.
 - 11 Setăți intensitatea de la tasta de acționare  mai tare sau  mai încet.
 - 12 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- Ați selectat intensitatea tonului de apel.

Ton mesaje

Tonul mesajelor semnalizează intrarea noului mesaj text (SMS). Ca ton de mesaj, puteți alege una dintre cele 4 melodii diferite.

Selectare tonuri mesaje

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Setări**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Setări telefon**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați **Audio**.
- 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 8 Selectați **Mesaj**.
- 9 Selectați **Opțiuni**.
- 10 Selectați **Schimbare**.
- 11 Selectați tonul de mesaj dorit.
Tonul de mesaj actual este redat pentru testare.
- 12 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 13 Selectați **Opțiuni**.
- 14 Selectați **Salvați**.
- ▶ Ați setat tonul de mesaj.

Setați intensitatea sonoră a tonului de mesaj

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Setări**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Setări telefon**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați **Audio**.
- 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 8 Selectați **Volumul mesajului**.
- 9 Selectați **Opțiuni**.
- 10 Selectați **Schimbare**.
- Tonul de mesaj actual este redat pentru testare.
- 11 Setați intensitatea de la tasta de acționare  mai tare sau  mai încet.
- 12 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- ▶ Ați selectat intensitatea sonoră a tonului de mesaj.

Ton taste

Dacă apăsați tasta, se aude un ton al tastei.

Selectare ton taste

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
 - 2 Selectați **Setări**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 4 Selectați **Setări telefon**.
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 6 Selectați **Audio**.
 - 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 8 Selectați **Tastatură**.
 - 9 Selectați **Opțiuni**.
 - 10 Selectați **Schimbare**.
 - 11 Selectați **Silențios / Click / Ton**.
 - 12 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- Ați setat tonul tastelor.

Intensitatea tonului tastei

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
 - 2 Selectați **Setări**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 4 Selectați **Setări telefon**.
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 6 Selectați **Audio**.
 - 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 8 Selectați **Volumul tonurilor de taste**.
 - 9 Selectați **Opțiuni**.
 - 10 Selectați **Schimbare**.
 - 11 Setati intensitatea de la tasta de acționare  mai tare sau  mai încet.
 - 12 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- Ați setat intensitatea tonului tastei.

Pornirea sau oprirea notificărilor sistemului

Notificările sistemului (de ex/ **Baterie descărcată**, **Vă rugăm să mă puneți la încărcat!**) sunt afișate în mod standard pe afișaj. Puteți dezactiva notificările sistemului.

- 1 Apăsăți tasta afișare **Meniu**.
 - 2 Selectați **Setări**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 4 Selectați **Setări telefon**.
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 6 Selectați **Audio**.
 - 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 8 Selectați **Alertă sistem**.
 - 9 Selectați **Opțiuni**.
 - 10 Selectați **Schimbare**.
 - 11 Selectați **Oprit/Pornit**.
 - 12 Confirmați cu tasta afișare **OK** (● = selectată).
- Ați setat tonul avertizărilor de sistem.

Ton de apel cu clapeta deschisă

La deschiderea telefonului mobil se redă un ton.

- 1 Apăsăți tasta afișare **Meniu**.
 - 2 Selectați **Setări**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 4 Selectați **Setări telefon**.
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 6 Selectați **Audio**.
 - 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 8 Selectați **deschidere capac**.
 - 9 Selectați **Opțiuni**.
 - 10 Selectați **Schimbare**.
 - 11 Selectați tonul de apel dorit.
- Tonul de apel actual este redat pentru testare.
- 12 Confirmați cu tasta afișare **OK** (● = selectată).
- Ați selectat tonul la deschiderea telefonului mobil.

Ton de apel cu clapeta închisă

La închiderea telefonului mobil se redă un ton.

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
 - 2 Selectați **Setări**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 4 Selectați **Setări telefon**.
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 6 Selectați **Audio**.
 - 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 8 Selectați **Închidere capac**.
 - 9 Selectați **Opțiuni**.
 - 10 Selectați **Schimbare**.
 - 11 Selectați tonul de apel dorit.
Tonul de apel actual este redat pentru testare.
 - 12 Confirmați cu tasta afișare **OK** (● = selectată).
- Ați selectat tonul la închiderea telefonului mobil.
-

Lanterna la apeluri primite

La apelurile primite lanterna iluminează intermitent. Puteți porni sau opri funcția.

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
 - 2 Selectați **Setări**.
 - 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 4 Selectați **Setări telefon**.
 - 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 6 Selectați **Audio**.
 - 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 8 Selectați **Torță pentru apeluri primite**.
 - 9 Selectați **Opțiuni**.
 - 10 Selectați **Schimbare**.
 - 11 Selectați **Oprit/Pornit**.
 - 12 Confirmați cu tasta afișare **OK** (● = selectată).
- Ați setat lanterna la apeluri primite.

Ecran

Iluminare ecran

Puteți configura luminozitatea și durata iluminării ecranului.

După expirarea duratei setate, iluminarea afișajului se oprește complet și afișajul devine negru.

Apăsați orice tastă pentru a reactiva afișajul.

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Setări**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Setări telefon**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați **Afișare**.
- 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 8 Selectați **Lumina de fundal a afișajului**.
- 9 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 10 Selectați una din următoarele opțiuni:

- Luminozitate:
- 1 Selectați **Luminozitate**.
 - 2 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 3 Selectați luminozitatea de la tasta de acționare  în 5 trepte.
 - 4 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

- Durata:
- 1 Selectați **Timp (sec)**.
 - 2 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
 - 3 Selectați durata (10 - 60 sec.) cu tasta de acționare .
 - 4 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

Imagine de fundal

Pentru afișaj, puteți selecta o imagine de fundal. Pentru aceasta, utilizați imaginile disponibile în sistem sau imaginile proprii pe care le-ați salvat în memoria internă a telefonului sau pe cardul de memorie. (→ p. 63).

Format: JPG, dimensiune: 220x176, 160x120, 320x240, 640x480

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Setări**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Setări telefon**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați **Afișare**.
- 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 8 Selectați **Wallpaper**.
- 9 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 10 Selectați una din următoarele opțiuni:

Imagini sistem: 1 Selectați **Sistem**.

2 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

3 Selectați modelul dorit.

4 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

Propriile
imagini:

1 Selectați **Definit de utilizator**.

2 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

3 Selectați **Telefon / Card de memorie**.

4 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

5 Navigați prin memoria selectată și selectați modelul dorit.

6 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

Card SIM și operator de rețea

Porniți/opriți blocajul cardului SIM

La pornirea telefonului mobil se solicita introducerea PIN-ului cardului SIM. Puteți opri blocajul cardului SIM.

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Setări**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Setări de securitate**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați **Securitatea SIM**.
- 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 8 Selectați **Blocare PIN**.
- 9 Introduceți prin câmpul taste  PIN-ul actual.
- 10 Selectați **Oprit/Pornit**.
- ▶ Ați dezactivat blocarea cartelei SIM.
Puteți utiliza telefonul mobil fără a introduce un cod PIN.

Modificare PIN card SIM

Puteți modifica PIN 1 și PIN 2 al cardului SIM.



Blocajul PIN este activat.

- 1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.
- 2 Selectați **Setări**.
- 3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 4 Selectați **Setări de securitate**.
- 5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 6 Selectați **Securitatea SIM**.
- 7 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 8 Selectați **Schimbare PIN/Schimbare PIN2**.
- 9 Introduceți prin câmpul de tastare  PIN-ul actual.
- 10 Confirmați cu tasta afișare **OK**.
- 11 Introduceți prin câmpul taste  PIN-ul nou.
- 12 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

Setări

13 Introduceți pentru confirmare noul PIN.

14 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

► Ați modificat PIN-ul mesajului cardului SIM.



Dacă introduceți codul PIN actual de trei ori în mod eronat, cartela SIM va fi blocată. Puteți debloca cartela SIM cu ajutorul codului PIN 2. Dacă introduceți codul PIN 2 de trei ori incorect, nu veți mai avea acces la cartela SIM.

În acest caz, contactați operatorul de telefonie mobilă.

Resetare la setările din fabrică

Dacă predați telefonul mobil unei terțe persoane, puteți să-l resetați la setările din fabrică. Toate setările individuale vor fi resetate, iar listele de apeluri și intrările din agenda telefonică din memoria internă a telefonului vor fi șterse.



Atenție!

Resetarea la setările din fabrică va șterge toate datele stocate (de exemplu, fotografiile) de pe telefonul mobil. Această operațiune nu poate fi anulată.

1 Apăsați tasta afișare **Meniu**.

2 Selectați **Setări**.

3 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

4 Selectați **Restaurați setările din fabrică**.

5 Confirmați cu tasta afișare **OK**.

6 Confirmați resetarea cu **Da**.

► Ați resetat telefonul mobil la setările din fabrică.

Anexă

Serviciul clienți

Dacă aveți probleme cu telefonul dvs. mobil, vă rugăm să contactați un dealer Gigaset sau Centrul de service Gigaset.

Puteți achiziționa de acolo accesorii originale (de ex. baterii, încărcător).

Puteți obține ajutor de la www.gigaset.com/service

Autorizare

Acest aparat este destinat utilizării în Spațiul Economic European.

Caracteristicile specifice fiecărei țări sunt luate în considerare.

Prin prezenta Gigaset Technologies GmbH, declară că acest tip de echipament radio Gigaset GL595 corespunde directivei 2014/53/UE.

Textul complet al declarației de conformitate este disponibil la următoarea adresă de internet: www.gigaset.com/docs.

În anumite cazuri, această declarație ar putea fi inclusă în fișierele „International Declarations of Conformity” sau „European Declarations of Conformity”.

De aceea vă rugăm să citiți și acele fișiere.

Garanție

UNITATI AUTORIZATE DE SERVICE

ROMSERVICE TELECOMUNICATII SRL

Service Central: B-dul Dimitrie Pompei nr. 8, et. 4 (clădirea FEPER), București, Sector 2, RO-72326, Romania

Pentru informații referitoare la punctele de colectare din țara sunați la 021.204.6000 sau 021.204.9100 de luni până vineri în intervalul 09.00-18.00.

Serviciul de relații cu clienții Gigaset:

Tel: +4.021.204.9190 (luni-vineri între 09.00 – 18.00)

CERTIFICAT DE GARANȚIE

Cumpărător :

Adresa :

Data cumpărării :

Locul cumpărării :

Produsul:

Declarație de Conformitate nr :

Serie unitate radio :

Am primit produsul în stare de funcționare, împreună cu instrucțiunile de utilizare în limba română și am luat cunoștință despre condițiile de acordare a garanției.

Semnătura/ stampila CUMPĂRĂTORULUI,

Ștampila și semnătura
Vânzătorului

Ștampila și semnătura
Importatorului

--	--

CONDIȚII DE ACORDARE A GARANȚIEI

- Garantia se acordă conform legislației românești în vigoare la data cumpărării.
- Compartimentul s-a fost probat funcționare corespunzătoare a produsului și s-a explicat modul de utilizare. Comparatorul a verificat învenirea de livrare al produsului inclusiv existanța manualului de utilizare în limba română.
- Comparatorul a luat la cunoștință de integritatea suruburilor și sigiliilor produsului. În cazul lipsei conformității, consumatorul își garantează aducerea produsului la conformitate prin reparare sau înlocuire, în conformitate cu prevederile art.11 din Legea 449/2003. Termenul de aducere a produsului la conformitate nu poate depăși 15 zile calendaristice de la data la care consumatorul a redat marfa vânzătorului lipsa conformității, conform art.11 din Legea 449/2003.
- Produsul livrat are în componența piese electronice care necesită respectarea cu strictețe a condițiilor de manipulare, transport, păstrare, punere în funcțiune, exploatare, întreținere și reparări prevăzute în manualul de utilizare.
- Urmasările situații determină scutirea produsului din garanție :
 - Intervenții neautorizate inclusiv reparații executate de persoane sau firme neautorizate de producător;
 - Nerespectarea de către cumpărător a condițiilor de manipulare, transport, păstrare, instalare, punere în funcțiune, utilizare și întreținere prevăzute în documentația ce însoțește produsul sau în condiții ce contravin standardelor tehnice din România;
 - Defecțiuni tehnice, mecanice și plastice ale produselor datorate loviturilor, expunerii la surse de căldură, accidentelor, vibrațiilor, intemperțiilor sau neglijenței în utilizare ;
 - Folosirea de baterii, surse de alimentare sau alte accesorii decât cele aprobate de producător ;
 - În cazul în care produsul prezintă urme de contact cu lichid de orice natură (apa, solvenți, uleiuri, vopsele, acizi etc) iar acest contact este dovedit prin activarea etichetelor maror de umezeala instalate pe produs sau prin urme de oxidare sau prin prezența de lichide pe orice suprafață a produsului ;
 - Intervenții neautorizate asupra programului (software) furnizat împreună cu aparatul ;
 - Neconcordanța între seria telefonului înscrisă în certificatul de garanție, cel înscris pe telefon și cel din programul (software) al telefonului ;
 - Scimbarea stării originale a telefonului, inclusiv decodarea neautorizată ;
- Nu fac obiectul garanției următoarele situații :
 - Defecțiuni de orice fel aparute ca urmare a instalării sau folosirii unor programe (software) care nu au fost livrate de producător;
 - Defecțiuni de orice fel aparute ca urmare a uzurii în limite normale ale unui telefon produsului în condiții normale,
- Perioada de garanție este de 2 ani de la data cumpărării produsului și accesoriilor standard livrate împreună cu acesta.
- Durata medie de utilizare a produsului este de 5 ani.
- În cazul elucurării unei reclamații în perioada de garanție, cumpărătorul are obligația de a prezenta produsul cu toate codurile de securitate dezactivate sau comunicarea acestora, precum și însoțit de certificatul de garanție și documentul de plată în original, eliberate la data vânzării produsului.
- Drepturile consumatorului sunt în conformitate cu prevederile OG 21/92 și Legea 449/2003, actualizate și valabile la data cumpărării.Drepturile consumatorului nu sunt afectate de garanția oferită.

REPARAȚII EXECUTATE ÎN GARANȚIE

Data recepției : Data predării : Descriere defect : Descriere reparație : Prelungirea garanției : Fisa de service nr : Înlocuire a produsului : ☐ Da ☐ Nu Nr. de serie : Semnatura primite client :	Nume/stampila Unitate service,
Data recepției : Data predării : Descriere defect : Descriere reparație : Prelungirea garanției : Fisa de service nr : Înlocuire a produsului : ☐ Da ☐ Nu Nr. de serie : Semnatura primite client :	Nume/stampila Unitate service,
Data recepției : Data predării : Descriere defect : Descriere reparație : Prelungirea garanției : Fisa de service nr : Înlocuire a produsului : ☐ Da ☐ Nu Nr. de serie : Semnatura primite client :	Nume/stampila Unitate service,
Data recepției : Data predării : Descriere defect : Descriere reparație : Prelungirea garanției : Fisa de service nr : Înlocuire a produsului : ☐ Da ☐ Nu Nr. de serie : Semnatura primite client :	Nume/stampila Unitate service,

Limitarea răspunderii

Ecranul de afișaj al telefonului dumneavoastră este alcătuit din pixeli. Fiecare pixel constă în 3 subpixeli (roșu, verde, albastru).

Este posibil ca un pixel să lipsească sau să aibă o deviere de culoare.

O solicitare de despăgubire pe baza garanției este valabilă numai dacă numărul maxim permis pentru erori ale pixelilor este depășit.

Descriere	Număr maxim de erori de pixeli permise
Subpixeli luminați cu culori	1
Subpixeli închiși la culoare	1
Număr total de subpixeli colorați și închiși la culoare	1



Semnele de uzură de pe afișaj și carcasă sunt excluse din garanție.

Anumite conținuturi și servicii care pot fi accesate folosind acest dispozitiv sunt în proprietatea terților și sunt protejate de drepturi de autor, patente, mărci înregistrate și/sau alte legi cu scopul de a proteja proprietatea intelectuală. Astfel de conținuturi și servicii sunt furnizate pentru uzul personal, ne-comercial.

Nu aveți permisiunea să folosiți conținutul sau serviciile fără autorizația proprietarului unui anumit conținut sau al unui serviciu.

Fără a limita caracterul general al prevederilor anterioare, cu excepția cazului specificat în mod expres de către proprietarul conținutului sau de către furnizorul de servicii, reproducerea, diseminarea, încărcarea, publicarea, transmiterea, traducerea, vânzarea, crearea de lucrări derivate, distribuția conținutului sau a serviciilor prezentate în cadrul acestui dispozitiv nu sunt permise sub nicio formă sau în orice mediu.

Deșeurile și protecția mediului înconjurător

Puteți găsi mai multe informații despre produse și procese ecologice pe Internet la adresa www.gigaset.com.

Eliminarea corectă a acestui produs

(Directiva privind deșeurile de echipamente electrice și electronice (DEEE))

(Aplicabilitate în țările cu sisteme de separare a deșeurilor)



Prezența acestei etichete pe produs, accesoriu sau în documentație indică faptul că produsul și accesoriile sale electronice (cum ar fi încărcătorul, căștile și cablul USB) nu pot fi eliminate alături de deșeurile menajere.

Pentru a preveni riscurile la adresa mediului înconjurător și asupra sănătății prin eliminarea eronată a deșeurilor, vă rugăm să reciclați în mod responsabil cu scopul de a încuraja re folosirea materialelor de bază.

Utilizatorii persoane fizice ar trebui să apeleze la comercianții de la care au achiziționat produsele sau să contacteze autoritățile responsabile, care pot să furnizeze informații în legătură cu locațiile unde pot fi eliminate piesele într-un mod care să nu dăuneze mediului înconjurător.

Utilizatorii persoane juridice sunt rugați să contacteze furnizorii lor și să verifice condițiile generale ale contractului de achiziție.

Acest produs și piesele accesorii electronice nu pot fi eliminate alături de alte deșeuri comerciale.

Acest „DEEE” este compatibil cu Directiva RoHS.

Nu ardeți sau încălziți niciodată telefonul mobil și nu îl eliminați în medii care sunt supuse riscului de încălzire sau incendiu pentru a preveni supraîncălzirea, explozia sau incendiile sau scurgerea lichidului din baterie.

Ștergeți toate datele cu caracter personal de pe smartphone-ul dvs. înainte de a-l arunca.

Eliminarea corectă a bateriilor acestui produs

(Aplicabilitate în țările cu sisteme de separare a deșeurilor)



Prezența acestei etichete pe baterie, în manual sau pe ambalaj indică faptul că bateriile acestui produs nu pot fi eliminate alături de deșeurile menajere.

Eliminarea necorespunzătoare a bateriilor poate face ca substanțele conținute de acestea să reprezinte un risc la adresa sănătății și mediului înconjurător.

Pentru a proteja resursele naturale și a încuraja reciclarea responsabilă a resurselor importante, vă rugăm să separați bateriile de alte surse de deșeuri și să le eliminați la punctul dvs. local de colectare gratuită a bateriilor uzate.

Despre radiații

Informații privind certificarea SAR (rata de absorbție specifică)

ACEST DISPOZITIV RESPECTĂ DIRECTIVELE INTERNAȚIONALE PRIVIND EXPUNEREA LA UNDE RADIO.

Aparatul dvs. mobil a fost proiectat astfel încât să nu depășească limitele de expunere recomandate la nivel internațional pentru undele radio.

Aceste directive au fost stabilite de o organizație științifică independentă (ICNIRP) și conțin o marjă mare de siguranță pentru a asigura siguranța tuturor persoanelor, indiferent de vârstă și de starea lor de sănătate. Directivele privind expunerea la unde radio utilizează o unitate de măsură, rata de absorbție specifică sau SAR. Limita SAR pentru dispozitivele mobile este de 2,0 W/kg. Cele mai mari valori SAR din cadrul directivelor ICNIRP pentru acest model de dispozitiv sunt:

Cea mai mare valoare SAR pentru acest model de telefon și condițiile de acoperire:

Cap SAR 0,90 W/kg (10g)

SAR purtat pe corp 1,59 W/kg (10g)

Valorile SAR pentru purtarea pe corp au fost determinate la o distanță de 5 mm. Pentru a respecta directivele privind expunerea la RF pentru purtarea pe corp, dispozitivul trebuie poziționat la cel puțin această distanță de corp.

Date tehnice

Date tehnice generale

Frecvența	Banda	puterea maximă
2G	1900 MHz	30,1 dBm
	900 MHz	33,0 dBm

Ore de funcționare

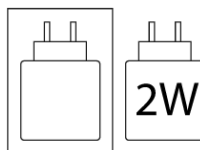
Durata conversației:	aprox. 10 ore
Funcționare multi-media:	aprox. 6 ore
Stare de repaus:	aprox. 168 ore (7 zile)

Accesorii

Utilizați numai încărcătoare, baterii și cabluri aprobate de Gigaset. Accesoriile neautorizate pot cauza deteriorarea aparatului.

Acumulator

Tehnologie:	Li-Ion
Capacitate:	800 mAh
Numărul piesei:	V30145-K1310-X484



Sursă de alimentare la priză

Producător	SHENZHEN HONGGUANGDE TECHNOLOGY CO., LTD. Registrul comerțului: 91440300083893018B NO 150 TianWan Road, Gongming Tianliao Community, Guangming New District, shenZhen, Guangdong, China
Identificatorul de model	C39280-Z4-C780
Tensiunea de intrare	100-240V
Frecvența curentului alternativ de intrare	50/60 Hz
Curent de intrare	250 mA
Tensiunea de ieșire	5,0 V
Curent de ieșire	550 mA
Putere de ieșire	2,75 W
Eficiență medie în timpul funcționării	> 73,16 %
Eficiență în cazul unei sarcini reduse (10%)	> 60 %
Consum de energie pentru regimul fără sarcină	< 0,1W

Indice

A		C	
Activare/dezactivare alarmă SOS	44	Calendar	59
Activare/dezactivare blocaj card SIM	83	Camera	65
Acumulator		realizare fotografie	65
încărcare	20	resetarea setărilor	69
introducere	19, 20	setări	69
stare de încărcare	24	vizualizare fotografii	66
Afișaj		Capacitate	
fundal	82	card SD	64
iluminare	81	Card de memorie	
oprire	81	introducere	18
stare de repaus	21	Card SD	
Afișaj eveniment	60	formatare	64
Agenda telefonică	38	Card SIM	
deschidere	38	introducere	18
intrări	38	modificare PIN	83
Apel		Căsuța vocală	41
acceptare	29	Ceas deșteptător	
cu tasta de selectare directă	28	simbol	24
informații	36	Snooze	56
international	27	Certificat de garanție	86
introducere număr de apel	27	Conexiune radio, calitate	24
respingere	29	Conexiune USB	
Apel de urgență	42	simbol	24
Apel de urgență-SMS		Conținutul ambalajului	18
activare/dezactivare	43	Creare	
Introducere text	44	eveniment	60
Apel pierdut, simbol	24		
Apelare	27	D	
Apeluri		Data	
din lista de apeluri	28	setare manuală	70
Ascultare mesaj vocal	41	Deșteptător	56
		Dezactivare microfon	33
		Dezactivare sunet	33
B			
Bara de stare	24		

F		
Formatul datei	70	
Formatul orei.....	70	
Foto		
folosire ca imagine de fundal	67	
Format	65	
locația de salvare.....	69	
prelucrare.....	67	
ștergere.....	68	
vizualizare	66	
Fotografie		
realizare.....	65	
Fotografiere	65	
G		
Galerie.....	66	
I		
Imagine de fundal	82	
Imagine fundal		
folosire imagine proprie	67	
Inbox (SMS)	52	
Indicații de siguranță	13	
Intrare agenda telefonică		
creare	39	
Intrare agendă telefonică.....	38	
administrare	40	
căutare.....	39	
ștergere.....	40	
Introducere caractere		
speciale (SMS).....	46	
Introducere numere SOS	42	
Introducere text		
SMS	46	
Introducerea textului	26	
L		
Limba		
introducere	74	
setări telefon	74	
Limba afișaj	74	
Limba de introducere.....	74	
SMS	46	
Limitarea răspunderii	88	
Lista contactelor de încredere	72	
Lista de apel	36	
Listă de apel		
ștergere	37	
Listă de apeluri		
deschidere	36	
Lista de blocare	30, 73	
Listă schițe (SMS).....	47	
Loc de salvare preferat (SMS)	55	
Locația de salvare pentru		
fotografii.....	69	
Luminozitate, afișaj	81	
M		
Mailbox		
interogare.....	41	
Majuscule/minuscule	46	
Manager fișiere	63	
Memorie internă		
administrare	63	
administrare pe PC	65	
formatare	64	
Meniu principal	25	
Mesaje text (SMS)	45	
Mesaje trimise (SMS).....	49	
Metoda de introducere (SMS)	46	
Minuscule/majuscule	26, 46	
Modificare PIN.....	83	
N		
Navigare		
Internet	59	
Navigare meniu	25	
Notificările sistemului.....	79	
Număr apel		
alocare tasta selectare directă	28	
Număr de apel		
introducere	27	
Număr de telefon		
apel primit	29	
Numere de apel de urgență	42	

O	
Oprirea apelului deșteptător	58
Ora	
setare manuală	70
P	
Pornire/oprire	21
Pornire/oprire microfon	33
Profil acustic	75
Profil, acustic	75
Programare vezi evenimentul	
Punerea în funcțiune	18
R	
Redirecționare apeluri	
anulare	35
Redirecționarea apelului	34
configurare	34
Resetare	84
la setările din fabrică	84
setările camerei	69
S	
Salvare internă	
administrare cu manager fișiere	63
Schiță SMS	51
Selectare mod de răspuns	71
Setare ton taste	78
Setare tonuri mesaje	77
Setări	
lista contactelor de încredere	72
lista de blocare	73
Silențios	75
simbol	24
Simbol	
apel pierdut	24
ceas deșteptător	24
conexiune radio	24
mesaj vocal(SMS)	24
silențios	24
starea de încărcare	
a acumulatorului	24
USB	24
vibrație	24
Simboluri	
bara de stare	24
Manual de instrucțiuni	17
SMS	45
caractere speciale	46
citire	52
contor	54
legate	45
locație salvare	55
mesaje trimise	48
metoda de introducere	46
primire	52
salvare	55
salvare intermediară	47
Schițe	47
scriere	45
Setări	54
Simbol	24
Stare salvare	54
trimitere	45
Trimiterea nu este posibilă	49
Stare salvare, SMS	54
Ștergere	
eveniment	62
Submeniuri	25
T	
Tasta de acționare	
Funcții	22
Tasta SOS	42
Taste afișaj	23
Taste de selectare directă	28
Ton de apel	
Melodie	76
oprire	75
Tonuri	
mesaje	77
sonerii	76
taste	78

U

Utilizarea difuzorului în timpul convoorbirilor telefonice	32
---	----

V

Vibrare	
simbol	24
Vibrații	
pornire/oprire prin profil.....	75
Vizualizare meniu	6
Vizualizator fotografii.....	67
Volum conversație	33
Volum difuzor	33
Volum receptor	33
Vorbire la difuzor.....	32

Issued by

Gigaset Technologies GmbH
Frankenstr. 2, D-46395 Bocholt

© Gigaset Technologies GmbH 2025

Subject to availability.

All rights reserved. Rights of modification reserved.

www.gigaset.com